

ОФІЦІЙНО



Фото Володимира САМОХОЦЬКОГО.

Ратифікацію прискорять

«Верховна Рада прискорить ратифікацію україно-японських угод щодо кредитування, страхування кредитів, видачі гарантій японського уряду, грантової підтримки», — заявив заступник Голови ВР Олександр Зінченко. Про це йшлося під час його учорашньої зустрічі з Генеральним секретарем парламентської Асоціації японсько-української дружби Хакуо Янагісавою (на знімку). Як повідомив журналістам Олександр Зінченко, пан Янагісава вже вісім років «плідно працює на терені розбудови україно-японських відносин і є великим прихильником України». Під час нинішньої бесіди йшлося також про перспективи двосторонньої співпраці в економічній та соціальній сферах. «Зростання товарообороту між нашими країнами на 20 відсотків — позитивний показник, — зауважив Олександр Зінченко. — Проте обсяг товарообороту (близько 230 млн. доларів) досі незначний». І посилювати співробітництво, на думку заступника Голови ВР, слід не тільки на рівні урядів, а й на рівні парламентів. Зокрема, в межах міжпарламентської комісії, про створення якої було домовлено під час травневого візиту делегації ВР України до Японії.

Масової деприватизації не буде

Генеральний секретар парламентської Асоціації японсько-української дружби Хакуо Янагісава зустрівся також з Президентом України Леонідом Кучмою. Після зустрічі глава держави, зокрема, зазначив: в Україні не буде масової деприватизації чи націоналізації. Він наголосив, що інвесторам та їхній власності нічого не загрожуватиме, якщо вони виконують закон та свої зобов'язання. В іншому разі, на думку Л. Кучми, будуть потрібні «реальні механізми повернення майна у державну

власність». Відповідні норми в законодавстві є, проте на практиці вони не діють. Отже, потрібно їх удосконалювати, переконаний Президент. До того ж ці питання повинні вирішуватися «лише в рамках законодавства та на основі відповідних судових рішень». За словами глави держави, процес повернення раніше приватизованого майна до державної чи комунальної власності потрібно визначити терміном «деприватизація» чи «націоналізація» і аж ніяк не «реприватизація».

Подяка від Маршала Сейму

Маршал Сейму Республіки Польща Марек Боровський надіслав листа на ім'я Голови Верховної Ради України Володимира Литвина, в якому від імені Сейму Республіки Польща висловив задоволення з приводу прийняття 10 липня 2003 року Верховною Радою України і Сеймом Республіки Польща спільної заяви у зв'язку з 60-ю річницею Волинської трагедії. Як повідомляє Інформаційне управління ВР, голова польського парламенту у листі відзначає: «Я глибоко вірю, що ця важлива історична заява є великим кроком у примиренні багатовікових народів-сусідів». Марек Боровський висловив також переконання, що прийняття заяви буде відповідний клімат для зміцнення контактів і подальшого розвитку співробітництва в рамках Польсько-української міжпарламентської асамблеї. Маршал Сейму Республіки Польща подякував Голові Верховної Ради України за внесок у цю справу, а також тим народним депутатам України, які зробили найбільший внесок у підготовку та прийняття цієї спільної заяви. (Продовження теми читайте на 7-й стор.).

НАШІ МАЯКИ

Чи зможе Верховна Рада припинити руйнування системи безпеки мореплавання?

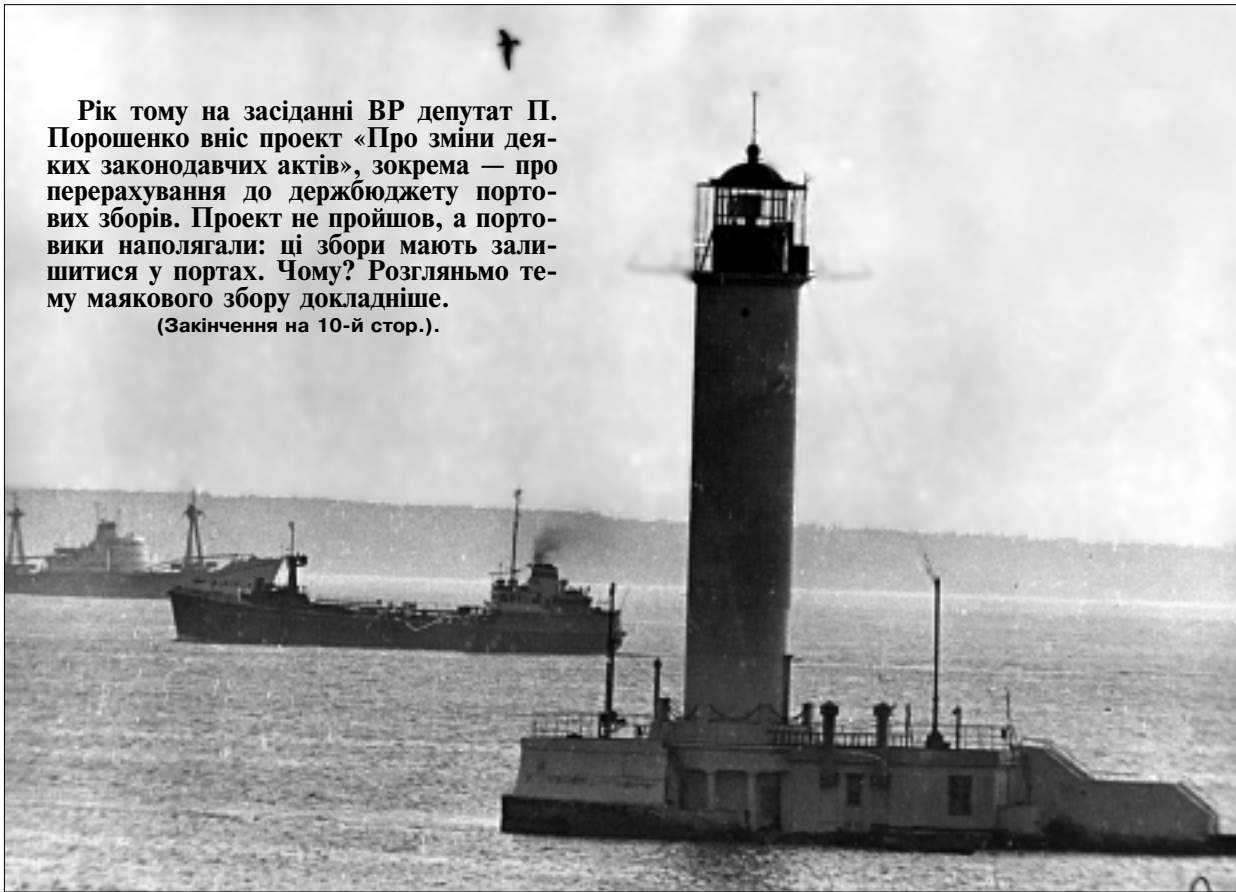


Фото Юрія ВЕНГЕРЕША

Рік тому на засіданні ВР депутат П. Порошенко вніс проект «Про зміни деяких законодавчих актів», зокрема — про перерахування до держбюджету портів зборів. Проект не пройшов, а портовики наполягали: ці збори мають залишитися у портах. Чому? Розгляньмо тему маякового збору докладніше. (Закінчення на 10-й стор.).

У НОМЕР

На село — з кредитом

П'ятдесят довгострокових кредитів для спорудження житла позачергово отримають цього року молоді спеціалісти, які після закінчення вузу поїдуть на роботу у села Вінницької області. Кошти для них на пільгових умовах з терміном повернення протягом 30 років надасть обласне відділення Державного фонду сприяння молодіжному житловому будівництву. Як повідомив директор Вінницького обласного відділення фонду Григорій Баб'юк, протягом останніх п'яти років його послугами скористалися 250 молодих сімей. 183 із них уже мають власні помешкання. Решта продовжують їх будувати. Розроблена програма кредитування молодіжного будівництва передбачає спорудження до 2012 року за кошти фонду двох тисяч квартир і будинків, повідомляє наш власний кореспондент Віктор СКРИПНИК.

Усім знайшлися шефи

У всіх двадцяти дитячих інтернатних установ Рівненщини тепер є шефи, і навіть по кілька. Вони опікуватимуться проблемами їх вихованців. Скажімо, у Вербської школи-інтернату для дітей-сиріт та дітей, які залишилися без піклування батьків, за шефів — управління МВСУ в Рівненській області, обласна податкова адміністрація, Рівненська АЕС, у Ясининицького дитячого будинку спеціального призначення — Рівненська дирекція УДППЗ «Укрпошта», у Рівненського спеціалізованого дошкільного дитячого будинку — Рівненська філія «Приватбанку». Таке шефство узаконене розпорядженням голови Рівненської облдержадміністрації Миколи Сороки, повідомляє наш власний кореспондент Олександра ЮРКОВА.

До групи ризику входять шахтарі

Луганська область посідає друге місце в Україні за кількістю профзахворювань. Найвищий рівень, зрозуміло, зафіксовано серед гірників. У першому півріччі зареєстровано 857 випадків. Це майже на 320 більше, ніж за аналогічний період торік. У Краснодоні, приміром, на 10 тисяч працівників вугільної галузі рівень профзахворювань становить сьогодні 108,6 випадка, в Ровеньках — 44,4 за середнього показника в області 68,7 випадка. Фахівці дійшли висновку, що найвища питома вага захворюваності припадає на робітників віком 40—59 років, а традиційними захворюваннями шахтарів, як і раніше, залишаються пилкові хвороби органів дихання, повідомляє наш власний кореспондент Алла АНТИПОВА.



Волинь-1943: спровокована трагедія

▼
7



«Угору воза тягнемо гуртом...»

▼
8—9



Час купувати морозиво

▼
13

3 важливою політичною місією

Учора з Борисполя вирушила перша група військовослужбовців українського національного контингенту для участі в міжнародній миротворчій операції в Іраку

«Участь українського миротворчого контингенту в післявоєнній відбудові Іраку відповідає національним інтересам України», — заявив на урочистій церемонії відправлення українських миротворців Міністр оборони країни Євген Марчук. «Це важлива і відповідальна військова акція, котра ще раз демонструє світовій спільноті відда-

ність України Статуту ООН, міжнародним зобов'язанням. Україна є великою європейською державою і не може стояти осторонь світових процесів. Участь у відбудові Іраку відповідає нашим національним інтересам. Український контингент виконуватиме завдання в польському секторі. Це дасть змогу поглибити співробіт-

ництво з нашим стратегічним партнером — Польщею, а також набути необхідного досвіду взаємодії з євро-атлантичними військовими структурами», — сказав Є. Марчук.

Тим часом у Києві офіційно припинило роботу Посольство Іраку в Україні. Її буде поновлено, коли новий уряд призначить своїх представників.

Фото УНІАН.



Парламентський телеканал на «Волі»

Робота українського парламенту висвітлюватиметься на телеканалі «Воля». Про трансляцію спеціалізованого каналу вже підписано договір з дирекцією телепрограм Верховної Ради України.

Нині парламентський канал ще перебуває у стадії формування, але у «Волі» вже сподіваються, що він буде популярний серед абонентів кабельної мережі. На думку президента компанії Сергія Бойка, появу першого спеціалізованого каналу можна розглядати як початок нового напрямку в розвитку телебачення в Україні.

АКТУАЛЬНО

Крісло на вагу зерна

Відразу п'ятьох голів райдержадміністрацій позбулася Херсонщина. Розпорядженнями Президента звільнено з роботи керівників Цюрупинського, Скадовського, Бериславського, Новотроїцького та Чаплинського районів. Усі вони перебували на посадах досить недовго. «Наймолодші» — Віктор Таранов та Ілля Калинчук — просиділи в керівних кріслах ледве рік, «найстаріший» Володимир Лень — трохи більше двох. Підставою для звільнення, запропонованого урядом, стало «невиконання доручень Президента, Кабміну та неналежне виконання службових обов'язків щодо створення умов ефективного функціонування ринку зерна».

Алла БРУСИЛОВА.

ФОТОФАКТ



Фото надано Центром громадських зв'язків пожежної охорони Закарпаття.

В Ужгороді внаслідок необережного поводження з вогнем ледь не згоріла дитяча школа мистецтв, місцезнаходження будинку якої історики пов'язують з іменем видатного угорського національного діяча Шандора Петефі.



Консервативний прогноз зі зменшеними пільгами

Кабінет Міністрів затвердив основні параметри для розробки бюджету на 2004 рік. Про це повідомив Міністр економіки та з питань євроінтеграції Валерій Хорошковський після завершення засідання уряду.

За його словами, Мінекономіки розробляло два варіанти прогнозу економічного розвитку України в наступному році: цільовий та консервативний, однак уряд затвердив другий варіант. Згідно з ним внутрішній валовий продукт у 2004 році має збільшитися на 4,8 відсотка, його номінальна вартість становитиме 274 млрд. гривень, середньорічний курс гривні до долара - 5,42, інфляція - 6,3 відсотка.

Крім того, уряд заборонив у 2003 - 2004 роках міністерствам та місцевим

органам виконавчої влади вносити пропозиції про надання пільг з оподаткування, а також збільшення бюджетних асигнувань на окремі програми без визначення додаткових джерел їх фінансування.

ДПАУ доручено надати інформацію про податкові пільги в цьому році і прогнозовані показники на наступний, переглянути пільги, які не дали економічного ефекту. Головки КРУ разом з Міноборони, Держжорезервом та Фондом держмайна мають провести інвентаризацію

орендних угод і подати до 1 вересня пропозиції про збільшення надходжень до бюджету. А Мінпраці і соціальної політики має подати пропозиції щодо розміру мінімальної зарплати на 2004 рік.

Крім того, Кабінет Міністрів України ухвалив розпорядження про створення дочірньої компанії НАК «Нафтогаз України» - «Газтепло». Про це повідомив журналістам Міністр палива та енергетики Сергій Ермілов. За його словами, згідно з прийнятим розпорядженням «Нафтогаз України» зможе брати в управління чи в оренду комунальні теплопостачальні підприємства в деяких областях. Це ро-

битися з метою покращення і послуг теплопостачання, і розрахунків за газ.

Уряд затвердив план заходів із забезпечення виконання Закону «Про боротьбу із тероризмом», а також ухвалив проект закону про застосування векселів у зовнішньоекономічній діяльності. А ухвалена постанова «Про затвердження заходів з організаційного забезпечення виконання програми «Українське вугілля» на 2003 рік» має підвищити ефективність функціонування підприємств вугільної промисловості, а також забезпечити у цьому році обсяг видобутку вугілля на рівні 80 млн. тонн, в тому числі 45 млн. тонн для потреб енергетики.

За прозоре суспільство

Одинадцять регіональних коаліцій громадських організацій України, які працюють у програмі «Партнерство за прозоре суспільство», взяв під свою опіку Комітет ВР з питань боротьби з організованою злочинністю та корупцією, очолюваний народним депутатом України Володимиром Стретовичем. В неї увійшли вісім громадських організацій із Кам'янця-Подільського.

До 2006 року кам'янчани співпрацюватимуть із парламентським комітетом. У місті вже створено «гарячу лінію», громадську приймальню, виходить місцевий вісник антикорупційної коаліції, проводять масові акції, спрямовані на виявлення і подолання корупції в малому і середньому бізнесі та освіті.

Віра ШПИЛЬОВА.

Причини смерті — таємниця слідства

Народний депутат України, голова тимчасової слідчої комісії ВР Григорій Омельченко звернувся до керівництва Інституту масової інформації з проханням надати комісії копію передсмертного листа підозрюваного в організації «банди перевертнів» Ігоря Гончарова. Про це він повідомив у середу в ефірі «Нового каналу». Григорій Омельченко пояснив, що потрібно провести графічну експертизу, щоб встановити, чи справді Ігор Гончаров автор тексту, який надійшов до ІМІ. Окрім того, голова тимчасової слідчої комісії з розслідування убивства журналістів Георгія Гонгадзе, Ігоря Александрова та інших злочинців, за його словами, звернувся до Генерального проку-

рора Святослава Піскуна з депутатським запитом, в якому він просить оприлюднити офіційні дані про причини смерті Ігоря Гончарова.

Натомість, як повідомило агентство «Інтерфакс-Україна», Генеральна прокуратура прийняла рішення не коментувати факт смерті підозрюваного в організації «банди перевертнів». Про це повідомила прес-служба Генпрокуратури, підкресливши, що вся інформація з даного питання — таємниця слідства.

У свою чергу, адвокат Ігоря Гончарова сказав, що йому й досі невідомо результати медичної експертизи про причини смерті його підзахисного. За словами адвоката, стан здоров'я його підза-

хисного протягом останнього року, коли той знаходився в ув'язненні, залишався важким. Ігоря Гончарова не раз госпіталізували. До речі, у своїх клопотаннях адвокати неодноразово підкреслювали, що здоров'я підзахисного істотно погіршало після того, як його побили співробітники міліції. А за повідомленням юриста Інституту масової інформації Марії Самбур, заступник Генерального прокурора Віктор Шокін на зустрічі з представниками ІМІ запевнив, що перевірка даних, наведених у листі Ігоря Гончарова, уже розпочалася. Окрім того, за її словами, деякі деталі, викладені у листі покійного, уже були відомі працівникам прокуратури.

РЕПЛІКА

Хоч що кажіть, а такі є п'люси в журналістській роботі: щодня нові знайомства, нові враження. Поспішаю на прес-конференцію в одну із солідних установ. У фойє охоронник просить показати, що в моїй сумочці

Журналістське ество, яке звикло на всі запитання одержувати відповіді, на цей раз стало в позу: мовляв, а санкція на обшук у вас є? Та й чим, врешті-решт, викликана така пересторога? — Робота у нас ризикована, тому

й наказали перевіряти усіх і вся. — Краще обшукайте мене, — кокетливо усмінулася молодому охороннику гарненька жіночка у черзі за мною. І цим розрядила напруження.

І знову журналістське ество (на цей раз не лише моє) не втрималося і поставило запитання керівнику поважної установи. Шоправда, реакція не забарилась: коли ми залишали поважну установу, вивіску «Пред'являйте речі для огляду» вже зняли.

«Жучок» для мобілки

В іншій, не менш важкій, установі, в приймальні керівника здивував напис «Залишайте свої мобільні телефони». — Щоб ви «жучків» туди намостили, — знову дає про себе знати журналістське нутро. А сама подумки благаю свій мобільний, щоб не задзвенів, бува, у сумочці. Ще один «перл» чекав на журналістів в іншій, ще поважнішій установі. При вході до неї (а все тут сяяло після євроремонт) зустрічає вивіска: «Проси-

мо витирати взуття». Це ж треба, які некультурні люди тут працюють. Самі, без нагадування, схоже, забувають це робити. А може, це стосується, скажімо, он тієї бабці, яка з допомогою ціпка долає слизькі базальтові сходи? Подумалося, а чому б ЖЕКа не перейняти цей досвід і не вивісити такі таблички на дверях усіх багатоповерхівок? Дивись, стало б чистіше в під'їздах...

Олександра ЮРКОВА. Рівне.

Постанова Верховної Ради України

Про інформацію Кабінету Міністрів України про хід виконання заходів щодо вступу України до Світової організації торгівлі

Розглянувши інформацію Кабінету Міністрів України про хід виконання заходів щодо вступу України до Світової організації торгівлі (СОТ), Верховна Рада України відзначає, що Урядом вживаються відповідні заходи, спрямовані на реалізацію курсу України щодо вступу до СОТ.

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Інформацію Кабінету Міністрів України про хід виконання заходів щодо вступу України до СОТ узяти до відома.

2. Кабінету Міністрів України:

прискорити завершення двосторонніх та багатосторонніх переговорів з країнами — членами СОТ, залучаючи до розроблення позиції на зазначених переговорах вітчизняних суб'єктів господарювання та представників громадських організацій;

здійснити комплексний аналіз соціальних наслід-

ків входження України до СОТ, насамперед прогнозування ситуації на ринку праці та рівня зайнятості населення у регіонах та розробки адаптаційних програм;

забезпечити розробку та реалізацію системи заходів щодо підвищення конкурентоспроможності галузей економіки в умовах участі України у СОТ;

забезпечити розробку проектів і перегляд чинних законодавчих актів та міжнародних договорів, сторною яких є Україна, з метою приведення національного законодавства у відповідність з нормами та принципами системи угод ГАТТ/СОТ, а також запровадження механізмів захисту внутрішнього ринку згідно з правилами цієї міжнародної організації. Для досягнення збалансованості та виваженості у внесенні змін до законодавства залучати до роботи наукові установи, громад-

ські організації і незалежних експертів;

забезпечити прийняття нормативних актів, що відповідають вимогам системи угод ГАТТ/СОТ, у тому числі технічних регламентів з підтвердження відповідності та національних стандартів, якими запроваджуються міжнародні та європейські стандарти в Україні;

з метою підвищення обізнаності громадськості з питань наслідків приєднання до СОТ вжити заходів щодо інформування учасників економічних відносин та громадських організацій щодо норм і принципів системи угод ГАТТ/СОТ, функцій та діяльності органів СОТ, а також досвіду інших країн стосовно їх вступу до СОТ;

при підготовці проекту Державного бюджету України на 2004 рік передбачити фінансування перекладу та публікації державною мовою текстів офіцій-

них документів СОТ, включаючи багатосторонні угоди з обмеженою кількістю учасників та розклади тарифних поступок і зобов'язання у сфері послуг, які є невід'ємною частиною Угоди СОТ.

3. Комітетам Верховної Ради України з питань Європейської інтеграції і з питань економічної політики, управління народним господарством, власності та інвестицій підготувати пропозиції щодо забезпечення парламентського та громадського контролю за процесом вступу України до СОТ.

4. Контроль за виконанням цієї Постанови покласти на Комітет Верховної Ради України з питань Європейської інтеграції.

Голова Верховної Ради України
В. ЛИТВИН.

м. Київ,
9 липня 2003 року.
№ 1054-IV.

Закон України

Про внесення змін до статті 18 Закону України «Про порядок погашення зобов'язань платників податків перед бюджетами та державними цільовими фондами»

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Статтю 18 Закону України «Про порядок погашення зобов'язань платників податків перед бюджетами та державними цільовими фондами» (Відомості Верховної Ради України, 2001 р., № 10, ст.44) доповнити пунктом 18.3 такого змісту:

«18.3. Списання і розстрочення податкового боргу, пов'язаного з виплатою заробітної плати негрошовою формою розрахунків шляхом взаємозаліку заборгованості по позиках та/або товарному кредиту.

18.3.1. Списанню з платників податків підлягає податковий борг (включаючи пені і штрафні санкції), який рахується станом на 31 грудня 2001 року за даними податко-

вих декларацій, актів звірок, розрахунків та даними бухгалтерського обліку платників податків і не сплачених на день набрання чинності цим пунктом.

При цьому списанням підлягає виключно податковий борг, що виник у зв'язку з погашенням (виплатою) кредиторської заборгованості по заробітній платі, яка рахувалася за даними бухгалтерського обліку платників податків станом на 31 грудня 1999 року, шляхом взаємозаліку дебіторської заборгованості по позиках або товарному кредиту, згідно з бухгалтерським обліком, за працівниками платників податків.

18.3.2. За бажанням платників податків податковий борг, що сформувався станом на 31 грудня 2001 року у зв'язку з погашенням (виплатою) кре-

диторської заборгованості по заробітній платі, яка виникла у період з 1 січня 2000 року по 31 грудня 2000 року за даними бухгалтерського обліку платників податків, шляхом закриття її взаємозаліком дебіторської заборгованості по позиках і товарному кредиту, що рахувалася згідно з бухгалтерським обліком за працівниками платників податків, може бути розстрочений на умовах вимог підпункту 18.1.2 пункту 18.1 цієї статті.

18.3.3. У разі якщо платники податків самостійно виявляють податкові зобов'язання, які виникли виключно у зв'язку з погашенням (виплатою) кредиторської заборгованості по заробітній платі взаємозаліком дебіторської заборгованості по позиках і товарному кредиту на умо-

вах вимог абзацу другого підпункту 18.3.1 і підпункту 18.3.2 цього пункту, а час і умови їх виникнення підтверджуються аудиторським висновком, і здійснюють їх декларування протягом 60 календарних днів з дня набрання чинності цим пунктом, податкові зобов'язання (включаючи пені) підлягають списанню або розстроченню залежно від часу їх виникнення у порядку, визначеному цією статтею. Остаточні суми податкових зобов'язань підтверджуються актом перевірки контролюючого органу».

2. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України
Л. КУЧМА.

м. Київ,
11 липня 2003 року.
№ 1127-IV.

Закон України

Про внесення змін до деяких законодавчих актів України щодо встановлення відповідальності за порушення законодавства про друковані засоби масової інформації

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Внести до законодавчих актів України такі зміни:

1. У Кодексі України про адміністративні правопорушення (Відомості Верховної Ради Української РСР, 1984 р., додаток до № 51, ст. 1122):

1) доповнити Кодекс статтею 186⁶ такого змісту:

«Стаття 186⁶. Порушення законодавства про друковані засоби масової інформації

Виготовлення, випуск або розповсюдження продукції друкованого засобу масової інформації після припинення діяльності цього друкованого засобу масової інформації, а так само ухилення від перереєстрації друкованого засобу масової інформації у передбачених законом випадках, чи від повідомлення реєструючому органу про зміну виду видання, юридичної адреси засновника (співзасновників), місцезнаходження редакції, — тягнуть за собою накладення штрафу від десяти до тридцяти неоподатковуваних мінімумів доходів громадян;

2) пункт 1 частини першої статті 255 доповнити абзацом такого змісту:

«органів виконавчої влади, що проводять реєстрацію

друкованого засобу масової інформації (стаття 186⁶)».

2. У Законі України «Про друковані засоби масової інформації (пресу) в Україні» (Відомості Верховної Ради України, 1993 р., № 1, ст. 1):

1) доповнити статтю 12 частиною такого змісту:

«Про зміну виду видання, юридичної адреси засновника (співзасновників), місцезнаходження редакції засновник (співзасновники) друкованого засобу масової інформації зобов'язаний (зобов'язані) відповідно повідомити реєструючий орган у місячний термін»;

2) пункт 7 частини другої статті 41 викласти в такій редакції:

«7) виготовлення, випуск або розповсюдження друкованого засобу масової інформації без його реєстрації або після припинення його діяльності, ухилення від перереєстрації чи від повідомлення реєструючому органу про зміну виду видання, юридичної адреси засновника (співзасновників), місцезнаходження редакції».

П. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України
Л. КУЧМА.

м. Київ,
10 липня 2003 року.
№ 1107-IV.

ОФІЦІЙНО

Закон України

Про внесення зміни до статті 82 Земельного кодексу України

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Статтю 82 Земельного кодексу України (Відомості Верховної Ради України, 2002 р., № 3—4, ст. 27) після частини другої доповнити новою частиною такого змісту:

«3. Спільні підприємства, засновані за участю іноземних юридичних і фізичних осіб, можуть набувати право власності на земельні ділянки несільськогосподарського призначення у випадках, визначених частинами першою та другою цієї статті, та в порядку, встановленому цим Кодексом для іноземних юридичних осіб».

У зв'язку з цим частину третю вважати частиною четвертою.

2. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України
Л. КУЧМА.

м. Київ, 10 липня 2003 року.
№ 1103-IV.

Закон України

Про внесення змін до статті 11 Закону України «Про податок на додану вартість»

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Абзац одинадцятий пункту 11.5 статті 11 Закону України «Про податок на додану вартість» (Відомості Верховної Ради України, 1997 р., № 21, ст. 156; 2000 р., № 20, ст. 149; 2002 р., № 15, ст. 100) після слів «кодування товарів» доповнити словами і цифрами «кабельно-провідникових товарів (коди УКТ ЗЕД 7403 11 00 00, 7408 11 00 00, 7408 19 10 00, 7408 19 90 00, 7413 00 91 00, 7614 10 00 00, 7614 90 00 00, 8544)».

2. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України
Л. КУЧМА.

м. Київ, 9 липня 2003 року.
№ 1028-IV.

Закон України

Про внесення змін до статті 17 Закону України «Про відпустки»

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Внести до частини другої статті 17 Закону України «Про відпустки» (Відомості Верховної Ради України, 1997 р., № 2, ст.4) такі зміни:

слово «Жінкам» замінити словом «Особам»; доповнити реченням такого змісту: «У разі усиновлення дитини (дітей) обома батьками вказана відпустка надається одному з батьків на їх розсуд».

2. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України
Л. КУЧМА.

м. Київ, 10 липня 2003 року № 1114-IV.

Закон України

Про внесення зміни до статті 6 Закону України «Про закупівлю товарів, робіт і послуг за державні кошти»

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Статтю 6 Закону України «Про закупівлю товарів, робіт і послуг за державні кошти» (Відомості Верховної Ради України, 2000 р., № 20, ст. 148; 2003 р., № 14, ст. 98) доповнити частиною четвертою такого змісту:

«4. У разі, якщо предметом закупівлі є сільськогосподарська продукція чи продукти харчування вітчизняного виробництва, участь у тендерах можуть брати виключно вітчизняні сільськогосподарські товаровиробники та підприємства харчової або переробної промисловості».

2. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України
Л. КУЧМА.

м. Київ, 9 липня 2003 року.
№ 1047-IV.

Закон України

Про ратифікацію Угоди між Кабінетом Міністрів України і Союзним Урядом Союдної Республіки Югославія про співробітництво в галузі попередження надзвичайних ситуацій та ліквідації їх наслідків

Верховна Рада України **постановляє:**

Угоду між Кабінетом Міністрів України і Союзним Урядом Союдної Республіки Югославія про співробітництво в галузі попередження надзвичайних ситуацій та ліквідації їх наслідків, підписану в м. Києві 1 жовтня 2001 року, ратифікувати.

Президент України
Л. КУЧМА.

м. Київ, 9 липня 2003 року.
№ 1065-IV.

Закон України

Про ратифікацію Протоколу про воду та здоров'я до Конвенції про охорону та використання транскордонних водотоків та міжнародних озер 1992 року

Верховна Рада України **постановляє:**

Ратифікувати Протокол про воду та здоров'я до Конвенції про охорону та використання транскордонних водотоків та міжнародних озер 1992 року, підписаний від імені України 17 червня 1999 року в м. Лондоні.

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ, 9 липня 2003 року.
№ 1066-IV.

Закон України

Про приєднання України до Угоди про збереження китоподібних Чорного моря, Середземного моря та прилеглої акваторії Атлантичного океану

Верховна Рада України **постановляє:**

Приєднатися до Угоди про збереження китоподібних Чорного моря, Середземного моря та прилеглої акваторії Атлантичного океану, прийнятої в Монако 24 листопада 1996 року.

Президент України
Л. КУЧМА.

м. Київ,
9 липня 2003 року.
№ 1067-IV.

Змагалися лісоруби

КОНКУРС

У високогірному Селятинському лісництві Чернівецької області відбувся перший етап Всеукраїнського конкурсу-змагання лісорубів. Участь у турнірі взяли представники 14 команд. Переміг Костянтин Жебчук (на знімку) — призер міжнародних змагань у Нідерландах та учасник світового чемпіонату лісорубів у Шотландії. Цей відомий у краї звальювальник лісу вже вигравав чемпіонат України у 1987 році, а раніше сім разів був призером на чемпіонатах СРСР. Досвідчений майстер і тепер нарізає бензопилою могутні смереки та буки, як Стівен Сігал, — огірки.

Друге та третє місце розділили Віталій Мацьковський із Берегометського лісництва та хотинчанин Анатолій Зозуляк. Переможці отримали цінні призи та потужні пили з рук організаторів змагань.

Сергій СУЛИМА.

фото Віктора ПОБЕДИНСЬКОГО (УНІАН).



ЮВІЛЕЇ

Іллічівський порт: пора зрілості

Десятитисячний трудовий колектив Іллічівського морського торговельного порту відзначає 45-річний ювілей свого підприємства: саме на початку останнього літнього місяця 1958 року до одного з його причалів пришвартувалося перше судно — теплохід «Україна».

Торік порт переробив 14,5 мільйона тонн вантажів, нині, з усього видно, цей показник буде збільшено. А в недалекій перспективі портовики розраховують вийти на 22—24 мільйони тонн. Цьому посприє, зокрема, реконструкція та розвиток перевантажувальних комплексів, спорудження нових потужностей з урахуванням потреб транспортного ринку, на що витрачаються і власні кошти, і вітчизняні та зарубіжні інвестиції. В останні п'ять років у розвиток порту щороку інвестувалося в середньому близько 60 мільйонів гривень.

Георгій ВОРОТНЮК.

Одеська область.

ВІТЧИЗНЯНИЙ СТИЛЬ

Луганський дизель-потяг конкурентів не має

Після презентації, що відбулася, нова модель дизель-потяга ДЕЛ-02 холдингової компанії «Луганськтепловоз» вирушила до Дніпропетровська на виставку сучасного рухомого складу, після чого пройде ходові випробування.

Серійне виробництво нового дизель-потяга для перевезення пасажирів приміського сполучення тепловозобудівники обіцяють почати вже наприкінці поточного року. Нова модель значно відрізняється від попередніх: менше шуму, більша міс-

ткість і комфортабельність салону. Закладена виробником конструкційна швидкість становить поки що 130 км на годину, але це ще не межа, стверджують творці машини. Випробування покажуть весь потенціал нової моделі.

На думку генерального директора холдингової компанії «Луганськтепловоз» Віктора Бикадорова, «на всьому пострадянському просторі аналогів новому дизель-потягу немає навіть у проекті».

Алла АНТИПОВА.

Луганськ.

Ой чий то кінь біжить?

ТРАНСПОРТ

У Львові офіційно відкрито новий маршрут і спосіб пересування: у вихідні та святкові дні замість автомобілів центром міста рухаються карети й брички.

Карети навіюють ностальгію за часами найяснішого Франца-Йосифа, який багато зробив свого часу для розвитку краю. Коні дістали спеціальний віденський вишкіл і репрезентують вишуканість та шляхетність породи. Фірми також пройшли комунальний інструктаж: вони прибирають за кіньми, бричками мають своє місце паркування. Некваплива прогулянка від театру опери і балету проспектом Свободи — то перший маршрут. Невдовзі, за словами начальника зовнішньоекономічної діяльності та туризму Львівської міської ради Анатолія Забарилы, схожі маршрути з'являться і в парках. Для цього органи влади ухвалять необхідні нормативно-правові акти, — повідомляє наш власний кореспондент Оксана ТЕЛЕНЧІ.

ФОТОФАКТ

Качки рятуються від антисанітарії в зоні відпочинку. Цей знімок Віктор ПОБЕДИНСЬКИЙ (УНІАН) зробив під Києвом, та міг би і в Запоріжжі, на Луганщині, Львівщині або деінде.



Адміралтейство не старіє

Єдиний в Україні Миколаївський музей суднобудування та флоту відсвяткував своє 25-річчя.

Старовинний будинок колишнього Адміралтейства, в якому розташований музей, — одна з перших миколаївських будівель, що збереглася дотепер. Розміщена в 12 залах експозиція налічує близько трьох тисяч музейних предметів, у тому числі 70 макетів кораблів, дві діорами історичного плану.

Олена ІВАШКО.

ТРАГЕДІЇ

Не стій під плитою?

Приблизно опівдні на вулиці Волоській під час ремонтно-реставраційних робіт стався обвал бетонної плити.

Постраждали двоє робітників, 44-х та 35-ти років. На жаль, старшого з потерпілих врятувати не вдалося. Його буквально розчавило плитою, і він помер на місці від не сумісних із життям травм. А його молодого колегу з численними переломами і дуже тяжкими травмами забрала машина «швидкої допомоги». Стан потерпілого критичний.

Обидва будівельники приїхали до столиці на роботу із Житомирської області та влаштувалися на роботу до 54-го будівельно-монтажного управління, де і працювали останнім часом.

На місце пригоди виїхали слідчо-оперативна група Подільського районного управління і працівники МНС. Нині за цим фактом ведеться розслідування.

Марина КОТЕНКО, Наталя ЖЕРНИЦЬКА (ЦГЗ ГУМВС України в м. Києві).

У НОМЕР

Дзеркала уміють співати

Четвертий міжрегіональний мистецький фестиваль обдарованих близнюків із промовистою назвою «Співочі дзеркала» відбувся недавно в Ярмолинцях Хмельницької області. На майдан, названий на честь 600-ліття райцентру, близнюки в'їздили на кабріолеті під овації присутніх, до сцени простували через «живий коридор», бо всі вони улюбленці публіки. Серед «дзеркальних» талантів — сестри домбристи Олена та Раїса Горченко, співачки Юна та Юля Вонсович, а також засновники фестивалю Вадим і Євген Гжегожевські, автори і виконавці власних пісень. Завітали на свято і двійнята зі Львова, Черкас, Коломиї, Кам'янця-Подільського, Хмельницького.

Віра ШПИЛЬОВА.

Хмельницька область.

Працівники-мільйонери

Середньомісячна заробітна плата на Запоріжжі збільшилася порівняно з першим півріччям минулого року на 19,2 відсотка. Цьому, зокрема, посприятило зростання на 18 відсотків обсягів промислового виробництва. За рівнем зарплати регіон поступається лише Києву та Донецькій області, але за обсягами заборгованості з виплати заробленого займає останнє, 27-ме місце в Україні. Підприємства регіону заборгували своїм працівникам 50,8 мільйона гривень. Борги у зарплаті мають 489 суб'єктів підприємницької діяльності, а левова частка цих боргів припадає, хоч як дивно, на підприємства державної форми власності.

П'ять гривень. І будь здоровий!

Її створено у Приазовському районі за ініціативою голови місцевої держадміністрації Миколи Калайнова. Механізм дії лікарняної каси простий: бажаючий стати її вкладником щомісяця вносить до неї п'ять гривень і в разі потреби (незалежно від загальної суми внеску) має змогу пройти лікування на 250 гривень. Маючи членський квиток лікарняної каси, на цю суму можна лікувати і свою дитину.

У березні переваги лікарняної каси відчули на собі перші її члени. Нині таких уже 166 осіб, у тому числі 18 дітей. Загалом членами лікарняної каси стало понад 1400 приазовців. І вступ до неї триває.

Серце приживається

Як ми уже розповідали, житель Веселівського району Володимир Масалов у січні цього року народився вдруге — переніс операцію з пересадки донорського серця, яку йому під керівництвом професора Олександра Никоненка зробили запорізькі медики. Після реанімації в обласній клінічній лікарні та реабілітації в санаторії на Великому Лузі під Запоріжжям Володимир Масалов повернувся в рідне село Матвіївку. Але це не означає, що єдина в Україні людина з пересадженим серцем залишилася поза увагою лікарів.

Як запевнив директор міжрегіонального центру трансплантації Олександр Никоненко, їхній знаменитий пацієнт щомісяця за рахунок бюджету отримує препарати, що стримують відторгнення донорського органа. На п'ятому місяці життя з чужим серцем В. Масалов кілька тижнів знову провів у лікарні, де його всебічно обстежили медики. О. Никоненко каже, що все так, як і має бути. Не лише лікарі, а й односельці та і всі запорізькі пишаються Володимиром, його волею, оптимізмом.

ЗАЗ — нові складання

Уже цього року з більш як 26 тисяч легковиків різноманітних моделей, виготовлених за сім місяців колективом ЗАТ «Запорізький автомобілебудівний завод», реалізовано майже 23 тисячі. Підприємство перерахувало до бюджету понад 44 мільйони гривень.

На заводі, окрім своїх «Таврій» та «Славут», продовжують виробництво автомобілів корейських моделей, а навесні цього року згідно з угодою, підписаною з компанією «Адам Опель АГ», розпочато великовузлове складання автомобілів «Вектра», «Корса» і «Астра».

За словами голови спостережної ради акціонерного товариства народного депутата Тарієла Васадзе, з наступного року ЗАЗ має намір освоїти великомасштабне виробництво автомобілів «Ланос» та «Астра», а ближчим часом — дрібновузлове складання малолітражок, які виготовляють на АвтоВАЗі. Для цього, зокрема, підприємство планує вкласти у свій розвиток 50 мільйонів доларів.

Олександр АБЛІЦОВ.



Суд сказав «ні» без усяких пояснень

Усереду Басманний суд Москви відхилив позови п'яти іноземців, які втратили рідних внаслідок теракту в театральному центрі на Дубровці, до Мінфіну РФ про компенсацію моральної шкоди. Серед них позови громадян України Євгена Юфтяєва та його дочки Катерини. Як сказав в інтерв'ю «ГУ» адвокат позивачів Ігор Трунов, «перебіг справи був передбачуваний, а його результати — сумні».

Суд сказав нам «ні» без усяких пояснень, — наголосив Ігор Трунов. — Умотивоване рішення нам пообіцяли надати протягом п'яти днів.

Адвокат передбачає, що мотивація відмови може бути схожа на ту, яку одержали російські позивачі: мовляв, немає в законі такої норми — стягувати за моральну шкоду на користь жертв теракту, тому й задовольняти позов нема чого. Проте це не зовсім так. Як уже писав «ГУ», статтю закону, на яку посилається адвокат, можна тлумачити двояко. Саме тому суд починає розглядати позови по суті, а потім відхиляє їх. Отже, все-таки норма є.

Спір має вестися навколо цифри, а не щодо того, є вина уряду в тому, що сталося, чи немає, — пояснив адвокат. — А суд в результаті спору дійшов висновку, що норми немає... Це юридична еквілібристика. Уперше до суду було запрошено експерта, а суддя після закінчення попереднього засідання попросив зробити індивідуальний розрахунок по кожному потерпадлому. І що в підсумку? Навіщо це було потрібно судді, щоб на наступному засіданні сказати «ні»?

Суд справді допитав викликаного на клопотання адвоката позивачів фахівця в галузі економічної оцінки вартості

життя, кандидата технічних наук Андрія Востросабліна. Він передав суду висновок про розрахунок компенсації моральної шкоди, завданої в результаті теракту, чотирьом позивачам (ідеться про всіх позивачів, крім Катерини Юфтяєвої, котра увійшла до справи як самостійний позивач лише на попередньому засіданні). Загальна сума компенсації моральної шкоди, за розрахунками Востросабліна, становить 1 млн. 122 тис. доларів. Фахівець робив розрахунки, враховуючи індивідуальні особливості особи кожного з позивачів, його доходів, захворювань, одержаних внаслідок теракту, віку, статі і т. п.

Під час судового засідання суд також долучив низку документів до матеріалів справи, зокрема медичні довідки про стан здоров'я Катерини Юфтяєвої, котрій після подій на Дубровці зробили

операцію у зв'язку із захворюванням, що розвинулося в неї на нервовому ґрунті.

Після оголошення рішення адвокат позивачів Ігор Трунов заявив, що має намір оскаржити рішення суду, починаючи з Московського міського і закінчуючи Європейським судом з прав людини у Страсбурзі.

Що стосується інших громадян України, котрі того нещасливого дня були глядачами «Норд-Осту», то Ігор Трунов не зміг сказати «ГУ», чи будуть вони подавати позови до московських судів: «Мое нещодавнє перебування в Києві, на жаль, обмежалося оглядом пам'ятних місць. Я ні з ким із потерпілих не зустрічався, хоча приїжджав до України на запрошення голови правління Міжнародної ліги захисту прав громадян України Едуарда Багірова саме для цього».

Яна СТАДІЛЬНА.

400 доларів за службу в Іраку

Зведена рота грузинської армії вилетіла до Іраку з військового аеродрому в Олексіївці неподалік Тбілісі. До формування входять військові лікарі, інженери та взвод Коджорської бригади спеціального призначення. В Іраку рота буде підпорядкована військовому командуванню сил США, а через шість місяців відбудеться її ротація. За попередніми планами, грузинський підрозділ надаватиме допомогу пораненим, братиме участь у розмінуванні територій, проводитиме патрулювання. Окрім того, взвод спеціального

призначення готовий узяти участь в операціях військ коаліційних сил. Для цього уряд США передав грузинським миротворцям військово-спорядження і техніку на загальну суму в 350 тисяч доларів.

Щомісячна зарплата миротворців в Іраку буде така сама, як і у військовослужбовців грузинських миротворчих підрозділів, які беруть участь в операції в Косово у складі німецького підрозділу — в межах 400 доларів і вище, залежно від військового звання.

Тамаз ЛОМСАДЗЕ.

Тбілісі.

Премійовані «Артеком»

З 7 по 27 серпня група дітей українського походження з Румунії — переможці тамтешньої Національної олімпіади з української мови та літератури — відпочиватиме у Криму. Вони премійовані Президентом та урядом України безкоштовними путівками в Міжнародний дитячий центр «Артек». Такий відпочинок українських дітей з Румунії організований та проводиться практично вперше і є важливим кроком з боку нашої держави, що постійно декларує свою увагу до співвітчизників за кордоном.

Постачання нафти затверджено

Кабінет Міністрів України ухвалив розпорядження «Про підписання угоди між Кабінетом Міністрів України та урядом Республіки Казахстан про умови постачання казахстанської нафти в Україну та її транзиту територією України». За словами міністра палива та енергетики Сергія Ермілова, угодою визначено, що сторони будуть розвивати співробітництво в галузі ефективного використання своїх нафто-транспортних систем, що забезпечить

вільний та безперебійний транзит нафти системою магістральних нафтопроводів обох держав, безперебійне функціонування об'єктів трубопроводного транспорту для транзиту нафти.

Угода закріплює принципів домовленості сторін щодо поглиблення інтеграційних зв'язків, розвитку науково-технічного співробітництва, надання допомоги в ліквідації аварійних ситуацій та катастроф на об'єктах магістральних нафтопроводів.

Білоруські міліціонери знищили посіви опійного маку

Робітники Єльського лісгоспу (Гомельська область Білорусі) виявили незаконні посіви опійного маку за три кілометри від кордону з Україною, повідомляє УНІАН. Посіви виявлено, коли лісники робили черговий обхід лісових угідь. Опійний мак займав площу близько одного гектара. Вся ділянка була розбита на 5 секторів. Як стверджує джерело у правоохоронних орга-

нах Єльського району, через декілька днів тут можна було б зібрати непоганий урожай макової соломки і виробити наркотиків приблизно на 10 тисяч доларів.

Співробітники Єльського РВВС кілька діб просиділи в засідці, чекаючи на господарів макової плантації, але вони так і не з'явилися.

ХРОНІКА. ФАКТИ. ПОДІЇ

■ Нью-Йорк

Допоможіть Ліберії

Організація Об'єднаних Націй звернулася до країн-донорів із закликом терміново виділити 69 млн. дол. на надання гуманітарної допомоги жителям Ліберії. Багаторічна громадянська війна в цій країні обернулася гуманітарною катастрофою, масштаби якої останніми тижнями стрімко зростають.

■ Багдад

Вибух біля посольства Йорданії

У Багдаді біля йорданського посольства вибухнула бомба. Подробиці теракту уточнюються.

■ Балі

За теракт — «вишка»

Суд в індонезійському місті Денпасар виніс смертний вирок Амрозі — одному з головних організаторів вибухів на острові Балі 12 жовтня 2002 року. Амрозі став першим із головних організаторів теракту, кому винесено вирок.

■ Клівленд

Стан Алієва стабільний

Президент Азербайджану Гейдар Алієв прибув з Туреччини до Клівленда (штат Огайо, США), де його одразу помістили до клініки. Як повідомив представник Посольства Азербайджану в США Тахір Тагі-заде, стан здоров'я Алієва стабільний.

■ Мадрид

Заручники тунелю

В Іспанії врятовано понад 30 робітників, які через пожежу були заблоковані в залізничному тунелі, що будується. Аварія сталася під час будівництва швидкісної залізничної траси Мадрид — Вальядолід.

■ Берн

Нова зброя поліцейських

Швейцарія стала першою країною Європи, де поліції дозволено використовувати електрошок. У розпорядженні поліцейських уже є значна кількість цієї нової зброї. Електрошок діє на відстані до 6 метрів. Потужний розряд паралізує злочинця, той непритомніє і не може чинити опір.

■ Х'юстон

Турбулентність

Щонайменше 35 пасажирів дістали різні травми, коли німецький авіалайнер, що прямував з Німеччини до США, потрапив над Атлантичним океаном у зону сильної турбулентності.

■ Лондон

Спека...

Західна і Центральна Європа усе ще потерпають від небувало спекотної погоди, що встановилася на континенті. В деяких країнах відзначено рекордно високі температури. В Лондоні вперше за останні 13 років стовпчик термометра піднявся до 35,5 градуса. В розташованому в центральній частині Франції місті Оксері вперше від початку метеорологічних спостережень температура перевищила 41 градус, у Ліллі було побито рекорд спеки, зафіксований 1959 року. Одним із найтяжчих наслідків такої погоди є лісові пожежі. Найдраматичніша ситуація склалася в Португалії, яка звернулася по допомогу до країн—членів НАТО. Там вогнем знищено майже 100 тис. гектарів лісових масивів, 14 осіб загинуло. В сусідній Іспанії за п'ять днів згоріло 27 тис. гектарів.



Фото АП.

За повідомленнями кореспондентів «ГУ» та зарубіжних інформагентств. ▼

Про соціальну адаптацію осіб, які відбували покарання у виді обмеження волі або позбавлення волі на певний строк

Цей Закон визначає умо-ви і порядок надання соці-альної допомоги особам, які відбували покарання у виді обмеження волі або позбав-лення волі на певний строк, а також засади участі у їх со-ціальній адаптації органів ви-конавчої влади та органів місцевого самоврядування, підприємств, установ, органі-зацій і об'єднань громадян.

Стаття 1. Визначення по-нять

У цьому Законі наведені нижче поняття вживаються в такому значенні:

звільнені особи — особи, які відбули покарання у виді обмеження волі або позбав-лення волі на певний строк, а також звільнені від подаль-шого відбування зазначених видів покарань за хворобою, на підставі Закону України про амністію чи акта про по-милування, умовно-досто-рово звільнені від відбування покарання, яким замінена невідбута частина покарання більш м'яким, звільнені від відбування покарання вагітні жінки і жінки, які мають ді-тей віком до трьох років;

соціальна адаптація — комплекс правових, еконо-мічних, організаційних, соці-ально-психологічних та ін-ших заходів, які здійснюю-ться щодо звільнених осіб з ме-тою пристосування до умов соціального середовища, за-хисту їх прав і законних інте-ресів;

соціальний патронаж — комплекс заходів державної підтримки та допомоги звіль-неним особам, які здійсню-ються з метою сприяння цим особам у працевлаштуванні, професійній переорієнтації та перепідготовці, створення належних житлово-побуто-вих умов, запобігання впливу на них криміногенних фак-торів.

Стаття 2. Особи, на яких поширюється дія цього Зако-ну

Заходи соціального патро-нажу застосовуються до гро-мадян України, іноземців та осіб без громадянства, які постійно проживають на те-риторії України і звернулися до спостережних комісії або інших органів, установ та ор-ганізацій, уповноважених здійснювати зазначені захо-ди, протягом шести місяців після звільнення з установ виконання покарань.

Особам, які звільняються з установ виконання пока-рань після відбуття покаран-ня та на інших передбачених законом підставах, працівни-ками установ виконання по-карань роз'яснюються їх пра-ва, що впливають із цього Закону та інших законодав-чих актів України.

Стаття 3. Органи, устано-ви та організації, на які пок-ладається здійснення заходів соціального патронажу

Заходи соціального патро-нажу здійснюють місцеві ор-гани виконавчої влади, орга-ни місцевого самоврядуван-ня, центри соціальної адапта-ції, служби у справах непов-нолітніх, центри соціальних служб для молоді, спостереж-ні комісії, органи соціально-го захисту населення, органи охорони здоров'я, органи внутрішніх справ, центри зайнятості населення, будин-ки-інтернати, кризові цен-три, служби психологічної допомоги, притулки, в тому числі для неповнолітніх, ус-танови соціального патрона-жу, будинки нічного або тим-часового перебування звіль-нених осіб, громадські орга-нізації та інші уповноважені на це органи, організації та установи.

Зазначені у частині пер-шій цієї статті органи, орга-нізації та установи в разі звернення до них звільнених осіб зобов'язані невідкладно розпочати здійснення щодо них заходів соціального па-тронажу.

Стаття 4. Створення жит-лово-побутових умов для звільнених осіб

Звільнені особи, які пот-ребують поліпшення житло-вих умов, мають право на от-римання жилого приміщення в порядку, передбаченому Житловим кодексом Украї-ни.

Особам, які звільнилися з установ виконання покарань і не мають жилої площі, по-прибутті до обраного місця проживання, на період до її отримання, місцевими орга-нами виконавчої влади нада-ється місце для тимчасового проживання в спеціальних гуртожитках або центрах со-ціальної адаптації, створених цими місцевими органами виконавчої влади. Місце для проживання в цих гуртожит-ках та центрах надається та-кож особам, жила площа яких тимчасово заселена, на період до її звільнення, та особам, яким повернути ко-лишнє жиле приміщення не-має можливості, — на період до поліпшення їх житлових умов у порядку, передбачено-му законодавством.

Стаття 5. Медична допо-мога звільненим особам

Звільненим особам забез-печується надання медичної допомоги за місцем прожи-вання або за місцем реєстра-ції у порядку, передбаченому законодавством.

Особи, які на момент звільнення потребують стаці-онарної медичної допомоги, направляються до закладів охорони здоров'я на підста-вах і в порядку, передбачених законодавством.

У разі відсутності у звіль-неної особи місця проживан-ня або місця реєстрації на-дання їй медичної допомоги здійснюється за направлен-ням органів, установ або ор-ганізацій, які здійснюють со-ціальний патронаж.

Стаття 6. Соціальна допо-мога звільненим особам

Громадяни похилого віку (чоловіки у віці 60 та жінки у віці 55 років і старші, а та-кож особи, яким до досяг-нення загального пенсійного віку залишилося не більше півтора року), інваліди пер-шої і другої груп із числа звільнених осіб за їх заявою та на підставі висновку ме-дичної частини установи ви-конання покарань і клопо-тання місцевих органів соці-ального захисту населення можуть бути направлені до спеціальних будинків-інтер-натів, якщо вони потребують стороннього догляду та ме-дичного обслуговування і не мають працездатних дітей або родичів, зобов'язаних за законом та згодних їх догля-дати.

Спеціальні будинки-ін-тернати створюються, реор-ганізуються та ліквідуються за рішеннями центральних та місцевих органів виконав-чої влади залежно від регіо-нальних потреб.

Громадяни віком від 15 до 28 років отримують інформа-ційну, правову, трудову, пси-холого-педагогічну, медичну та інші форми соціальної до-помоги в соціальних службах для молоді на підставах і в порядку, передбачених зако-нодавством.

Стаття 7. Участь об'єд-нань громадян, підприємств, установ, організацій і окре-мих громадян у наданні соці-альної допомоги звільненим особам

У наданні звільненим особам соціальної допомоги на добровільних засадах мо-жуть брати участь об'єднан-ня громадян, підприємств, установ, організації неза-лежно від форми власності, у тому числі благодійні органі-зації, а також окремі грома-дяни.

Місцеві органи виконав-чої влади та органи місцево-го самоврядування можуть шляхом надання соціального

замовлення з відповідним фінансуванням з бюджету за-лучати об'єднання громадян, підприємства, установи та організації до надання соці-альної допомоги звільненим особам.

Стаття 8. Матеріально-технічне забезпечення і фін-ансування центрів соціаль-ної адаптації та інших уста-нов, що здійснюють заходи соціального патронажу

Матеріально-технічне за-безпечення і фінансування центрів соціальної адаптації та інших установ, що здій-снюють заходи соціального патронажу, проводяться ор-ганіями виконавчої влади, які їх утворили.

Центри соціальної адап-тації, будинки нічного або тимчасового перебування звільнених осіб можуть утво-рюватися за утримуватися за рахунок добровільних по-жертвувань підприємств, ус-танов, організацій, релігій-них об'єднань і внесків окре-мих громадян.

Стаття 9. Про організацію освіти осіб, які відбувають покарання

Центральний орган вико-навчої влади з питань вико-нання покарань разом з цен-тральним органом виконав-чої влади з питань освіти та науки забезпечують надання особам, які відбувають пока-рання, з метою їх подальшої соціальної адаптації можли-вості в оволодінні соціально необхідними професіями з урахуванням потреб націо-нальної економіки через сис-тему професійно-технічної освіти.

З метою фінансового за-безпечення цих заходів цен-тральний орган виконавчої влади з питань виконання покарань разом з централь-ним органом виконавчої вла-ди з питань освіти та науки щорічно розробляють та по-дають відповідні пропозиції при складанні проекту Дер-

жавного бюджету України на наступний рік.

Стаття 10. Гарантії реалі-зації прав звільнених осіб

Права звільнених осіб, закріплені цим Законом, ре-алізуються в повному обсязі і не можуть бути обмежені, крім випадків обмеження ді-єздатності чи визнання їх не-дієздатними на підставах і в порядку, передбачених зако-нодавчими актами.

Дії державних органів і посадових осіб, які поруш-ують права звільнених осіб, можуть бути оскаржені в по-рядку, передбаченому зако-нодавством.

Стаття 11. Відповідаль-ність за порушення цього За-кону

Посадові особи, винні у порушенні вимог цього За-кону, притягаються до відпо-відальності згідно з законом.

Стаття 12. Прикінцеві по-ложення

1. Цей Закон набирає чинності через шість місяців з дня його опублікування.

2. Кабінету Міністрів Ук-раїни протягом трьох місяців з дня набрання чинності цим Законом:

привести свої норматив-но-правові акти у відповід-ність із цим Законом;

забезпечити перегляд і скасування органами вико-навчої влади прийнятих ни-ми нормативно-правових ак-тів, що суперечать цьому За-кону;

забезпечити прийняття нормативно-правових актів, необхідних для реалізації по-ложень цього Закону;

подати на розгляд Верхов-ної Ради України законопро-ект про внесення змін до за-конів України у зв'язку з прийняттям цього Закону.

Президент України
Л. КУЧМА.

м. Київ,
10 липня 2003 року.
№ 1104-IV.

Про гастрольні заходи в Україні

Цей Закон визначає за-гальні засади організації га-строльних заходів в Україні, а також порядок справляння та використання збору за проведення гастрольних за-ходів.

І. ЗАГАЛЬНІ ПОЛОЖЕННЯ

Стаття 1. Визначення тер-мінів

У цьому Законі терміни вживаються в такому значен-ні:

гастрольні заходи — ви-довищні заходи (фестивалі, концерти, вистави, лекцій-но-концертні, розважальні програми, виступи пересув-них циркових колективів, пересувні механізмовані ат-ракціони типу «Луна-парк» тощо) закладів, підприємств, організацій культури, твор-чих колективів, у тому числі тимчасових, окремих вико-навців за межами їх стаціо-нарних сценічних майданчи-ків. Гастрольні заходи, за ви-нятком благодійних гас-трольних заходів, проводять-ся з метою отримання дохо-дів;

гастролери — заклади, підприємства і організації культури, творчі колективи, окремі виконавці, які здій-снюють гастрольні заходи на території України;

організатори гастрольних заходів — суб'єкти господа-рювання, що займаються ор-ганізацією гастрольних захо-дів на території України і статутними документами яких передбачено таку діяль-ність;

благодійні гастрольні за-ходи — добровільні безко-рисливі видовищні заходи закладів, підприємств, ор-ганізацій культури, творчих

колективів, окремих вико-навців, що не передбачають одержання доходу їх органі-заторами та гастролерами, за винятком доходів, за рахунок яких покриваються витрати, пов'язані виключно з органі-зацією та проведенням гас-трольного заходу. Перелік та граничні обсяги таких витрат визначаються Кабінетом Мі-ністрів України.

Благодійними вважаються також гастрольні заходи, весь дохід від яких, за винят-ком доходів, за рахунок яких покриваються витрати, пов'язані виключно з органі-зацією та проведенням га-строльного заходу, спрямову-ється на благодійництво згід-но із законом;

стаціонарний сценічний майданчик — сценічний майданчик, який належить закладу, підприємству чи ор-ганізації культури, творчому колективу, виконавцю на правах власності або регу-лярно використовується ним не менше одного року на підставі інших цивільно-пра-вових угод.

Стаття 2. Організація гас-трольних заходів

Гастролі проводяться на підставі договорів, укладених відповідно до закону.

Порядок організації і про-ведення гастрольних заходів визначається Кабінетом Мі-ністрів України.

Організатори гастрольних заходів несуть відповідаль-ність за дотримання поло-жень законодавства України про авторські і суміжні пра-ва.

Стаття 3. Обмеження при здійсненні гастрольних захо-дів

При проведенні гастроль-

них заходів не допускаються заклики до захоплення вла-ди, насильницької зміни конституційного ладу і ціліс-ності держави, розпалюван-ня національної, класової, соціальної, релігійної та ін-шої ворожнечі, до пропаган-ди війни, тероризму й ек-стремізму.

Не допускається прове-дення гастрольних заходів, що пропагують порногра-фію, культ насильства й жор-стокості, виробництво та вживання наркотиків і пси-хотропних речовин.

Розділ II. ЗБІР ЗА ПРОВЕДЕННЯ ГАСТРОЛЬНИХ ЗАХОДІВ

Стаття 4. Платники збору за проведення гастрольних заходів

Платниками збору за про-ведення гастрольних заходів на території України є орга-нізатори гастрольних заходів.

Організатори благодійних гастрольних заходів не є платниками цього збору.

Стаття 5. Об'єкт оподат-кування

Об'єктом оподаткування збором за проведення га-строльних заходів на території України є виручка від реалі-зації квитків на гастрольний захід.

Стаття 6. Ставка оподат-кування

Ставка збору за проведен-ня гастрольних заходів ста-новить три відсотки об'єкта оподаткування, визначеного у статті 5 цього Закону.

Стаття 7. Порядок розра-хунку та сплати збору за про-ведення гастрольних заходів

Платники збору за прове-дення гастрольних заходів протягом десяти календар-них днів після дати прове-

дення гастрольного заходу подають до органу державної податкової служби за місцем його проведення розрахунок збору за проведення гас-трольних заходів за формою, встановленою центральним податковим органом.

Збір сплачується одним платіжним дорученням про-тягом двадцяти календарних днів, наступних за датою проведення гастрольного за-ходу.

Датою проведення заходу вважається дата його фак-тичного завершення.

Розділ III. ПІДТРИМКА ВІТЧИЗНЯНИХ ГАСТРОЛЕРІВ

Стаття 8. Порядок форму-вання коштів для підтримки вітчизняних гастролерів

Підтримка вітчизняних гастролерів здійснюється за рахунок коштів загального та спеціального фондів Держав-ного бюджету України і міс-цевих бюджетів.

Джерелом формування спеціального фонду бюдже-тів на підтримку вітчизняних гастролерів є надходження від збору за проведення гас-трольних заходів.

Стаття 9. Порядок розпо-ділу та використання коштів для підтримки вітчизняних гастролерів

Тридцять відсотків нара-хованих сум збору за прове-дення гастрольних заходів залишаються на спеціальних рахунках управлінь Держав-ного казначейства в Авто-номній Республіці Крим та в областях і використовуються на підтримку гастрольних за-ходів у зазначених регіонах; розпорядником цих коштів є органи виконавчої влади Ав-тономної Республіки Крим

та органи виконавчої влади в областях, які здійснюють державну політику у сфері культури і мистецтв.

Сімдесят відсотків нара-хованих сум зазначеного збо-ру перераховуються на спеці-альний рахунок Державного казначейства України і вико-ристовуються на підтримку гастрольних заходів вітчиз-няних гастролерів на загаль-нодержавному рівні. Розпо-рядником цих коштів є цен-тральний орган виконавчої влади, який здійснює дер-жавну політику у сфері куль-тури і мистецтв.

Забороняється нецільове використання зазначених коштів.

Порядок розподілу коштів спеціального фонду бюдже-тів на підтримку вітчизняних гастролерів затверджується Кабінетом Міністрів України.

Розділ IV. ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ ЗА ПОРУШЕННЯ ЦЬОГО ЗАКОНУ

Стаття 10. Відповідаль-ність за порушення цього За-кону

Особи, які порушили ви-моги цього Закону, несуть відповідальність згідно з чинним законодавством.

Платники збору за прове-дення гастрольних заходів несуть відповідальність за своєчасність подання розра-хунку збору, правильність обчислення, повноту і своє-часність сплати збору згідно із законом.

Сума збору за проведення гастрольних заходів, не спла-чена платником в установлен-ний цим Законом термін, вважається сумою податко-вого боргу і стягується до

бюджетів з нарахуванням пе-ні та застосуванням штраф-них санкцій у загальному по-рядку.

Розділ V. ПРИКІНЦЕВІ ПОЛОЖЕННЯ

1. Цей Закон набирає чинності з 1 січня 2004 року.

2. До приведення законо-давства України у відповід-ність із цим Законом норма-тивно-правові акти засто-совуються в частині, що не су-перечить цьому Закону.

3. Кабінету Міністрів Ук-раїни у тримісячний строк з дня опублікування цього За-кону:

подати до Верховної Ради України пропозиції щодо внесення змін до законів Ук-раїни у зв'язку з прийняттям цього Закону;

привести свої норматив-но-правові акти у відповід-ність із цим Законом;

забезпечити прийняття необхідних нормативно-пра-вових актів у зв'язку з при-йняттям цього Закону.

4. Частину першу статті 14 Закону України «Про сис-тему оподаткування» (Відо-мості Верховної Ради Украї-ни, 1997 р., № 16, ст. 119; 1999 р., № 5—6, ст. 39, № 20—21, ст. 192, № 26, ст. 215, № 51, ст. 455; 2002 р., № 5, ст. 30; 2003 р., № 12, ст. 88, № 10—11, ст. 87; із змінами, внесеними Законом України від 22 травня 2003 року № 849-IV) доповнити пунктом 27:

«27) збір за проведення гастрольних заходів».

Президент України
Л. КУЧМА.

м. Київ,
10 липня 2003 року.
№ 1115-IV.

Волинь-1943: спровокована трагедія

У ПРОДОВЖЕННЯ ТЕМИ

Вшановуючи пам'ять жертв україно-польсько-го конфлікту 1943 року на Волині, нам справді варто дотримуватися тези «прощаємо і просимо прощення». Бо насилля та мордування мирного населення не може бути виправдане за жодних обставин. Винні у цьому і поляки, і українці. Але водночас і не тільки вони, про що ми забуваємо, займаючись агресивним взаємозвинуваченням. А варто замислитися над тим, чому спорадичні сутички 1941—1942 років поміж поляками та українцями раптово перейшли у тотальне протистояння 1943—1948 рр., аж до часу завершення депортаційної операції «Вісла».

Добре відомо, що першими масові репресії проти мирного українського населення розпочали 1943 року поляки, але постає запитання: що саме спонукало польський екзильний уряд у Лондоні віддати таємний наказ підпільникам Армії Крайової так діяти? Зрозуміла річ, що вони мали якісь вагомі підстави для такого вчинку. Які?

На той час після поразок під Масквою і особливо — Сталінградом, була зрозуміла неминуха поразка Німеччини у другій світовій війні. А тому всіх турбувала проблема кордонів майбутніх держав після війни, про що найбільше йшлося на відомій Тегеранській конференції держав-союзниць з антигітлерівської коаліції. Вона відбувалася з 28 листопада по 1 грудня 1943 року за участю найвищого керівництва СРСР, США і Англії, і на ній серед головних обговорювалось «польське питання». Для кращого розуміння тогочасних подій наведу дві документальні цитати з книжки-монографії Анатолія Уткіна «Дипломати Франкліна Рузвельта» (Свердловськ, видавництво Уральського університету, 1990 р. Переклад цитат українською мій. — Б. Г.).

«Через кілька годин після ранкового засідання другого дня Рузвельт запросив Сталіна на двосторонню зустріч. Рузвельт намагався знайти рішення проблеми, котра вочевидь найбільше роз'єднувала дві великі держави. Він сказав Сталіну, що наближаються чергові президентські вибори, і він збирається балотуватися на третій термін. У США проживає близько семи мільйонів американців польського походження, їхні голоси для перемоги демократичної партії вкрай важливі. Як практичний політик він буде боротися за ці голоси. Особисто він, Рузвельт, згоден зі Сталіним, що польська держава повинна бути відновлена, що її східні передвоєнні кордони мають бути посунуті на захід, а західні посунуті аж впритул до Одера, проте обставини передвиборної боротьби не дають йому змоги відкрито висловлюватися у питанні про кордони. Сталін відповів, що розуміє проблему президента» (стор. 390).

«Справа не обмежила внутрішнім обговорен-

ням. У Тегерані і Рузвельт, і Черчілль схвалили наміри Радянського Союзу провести зміну кордонів поміж СРСР та Польщею. Черчілль це зробив у перший день зустрічі — увечері. Рузвельт тоді витримував паузу. Та в останній день конференції він цілком однозначно, не криючись, заявив Сталіну, що схвалює перенесення східного польського кордону на захід, а західного польського кордону — до річки Одер. Щоправда, Рузвельт обумовив, що потреба в голосах польських виборців на президентських виборах 1944 року не дає йому можливості прийняти «жодного рішення тут, у Тегерані, або протягом цієї зими» з приводу польських кордонів. Схилившись над картами, Черчілль і Сталін визначили те, що Черчілль назвав «гарним місцем для життя поляків», — їхні нові кордони. Рузвельт фактично приєднався до цього» (стор. 391).

Отже, ми бачимо очевидну подвійну гру. Насамперед з боку Франкліна Рузвельта, який наперед знав майбутні кордони Польщі і погоджувався на них. Але для завоювання виборчого електорату обіцяв полякам кордони на сході, як до початку війни, за умови позитивного плебісциту — у східних провінціях. Тобто поляків, по суті, спровокували на агресію проти українського населення на Західній Україні, яке навряд чи погодилося б увійти до складу Польщі добровільно. Це добре розумів їх екзильний уряд, через що вирішив діяти на випередження.

Виникнення ворожнечі поміж українцями і поляками було вигідним і Сталіну, який, як вправний тиран, добре володів мистецтвом «роз'єдну і владарюй». Конфлікт значно полегшував боротьбу з Українською Повстанською Армією та оунівським націоналістичним підпіллям, а в подальшому він став вагомим аргументом для виправдання насильницької депортації українців і поляків по різні боки державного кордону з їхніх етнічних земель під час так званої операції «Вісла». Задля провокування і посилення конфлікту були створені спецзагони з радянських партизан та агентів спецслужб, які під різними личинами зумисно тероризували на теренах Західної України та Білорусії і польське, і українське мирне населення.

Відповідно посилювалася жорстокість відплатних акцій з обох сторін.

Не менше за Сталіна розпалював і використовував розбрат поміж українцями і поляками Гітлер. Зокрема, руками фашистів були закатовані в 1942 році у концтаборі Освенцім два рідні брати Степана Бандери — Василь і Олександр. Активно використовували німці для екзекуцій проти місцевого населення відповідні національні поліційні формування. Але не військові. Тому всі звинувачення поляків до вояків дивізії «Галичина» безпідставні.

Підсумовуючи все сказане, потрібно відверто визнати, що окремі суто місцеві конфлікти поміж польським та українським населенням Західної України протягом 1941—1942 років не йдуть у жодне порівняння з подіями 1943-го, які називають «Волинською трагедією», хоча географія цього конфлікту значно ширша і охоплює навіть територію самої Польщі у споконвічно заселених українцями землях, таких, як Лемківщина, Холмщина, Надсяння тощо. Цілком зрозуміло, що початок цієї трагедії йде від таємничого наказу з Лондона польського уряду в екзилі до підпільної Армії Крайової про насильницьке «витіснення» всього українського населення з так званих кресів «схудніх» для створення полякам потрібних умов при майбутньому плебісциті — голосуванні після війни. У відповідь керівництво організації Українських Націоналістів та Української Повстанської Армії приймають ультимативне рішення про деполонізацію Західної України. Як наслідок — почалася масова різня одне одного.

Не беруся ставити у вину екзильному польському урядові відстоювання своїх національних інтересів, бо цілковито переконаний у тому, що на помилковість їх рішення значною мірою вплинула і підступна політика керівництва США, СРСР та Англії. І варто вказати на те, що від такої підступної політики великих світових держав українське населення Західної України постраждало вже вдруге. Вперше після закінчення першої світової війни, коли під час роботи Паризької мирної конференції комісією з питань поділу територій східні кордони Польщі були встановлені по так званій лінії Керзона, яка проходила через Гродно—Ялівку — Немирів — Брест-Литовськ — Дорогузк — Устилуг — східніше Грубешува — західніше Рави-Руської — східніше Перемишля до Карпат. Саме такими ці кордони були затверджені офіційно 8 грудня 1919 року Верховною радою Антанти і визнані світовою спільнотою. Це

вже потім перед загрозою агресії з боку більшовицької Росії і загальом переможної війни проти неї Польщі, члени Антанти мовчки погодилися на умови Ризького договору 1921 року поміж Польщею і Росією, згідно з яким території Західної України та Західної Білорусії були окуповані польськими військами. Законність таких дій була і є сумнівною. Поляки від самого початку розуміли це, а тому одразу розпочали проводити на захоплених землях агресивну експансійну політику колонізації і брутального тероризування місцевого українського населення. Уряди світових держав свідомо не хотіли побачити фактично геноциду проти українців, впровадженого в Польщі на рівні державної політики і нічого не захотіли зробити стосовно припинення «пацифікацій» та дискримінації в Західній Україні. Власне, бажання привернути увагу світової громадськості до української проблеми в Польщі спричинило значну кількість терористичних акцій з боку ОУН. Тобто знову українці чубилися з поляками з вини третіх сил, які і є головними винуватцями цього довготривалого конфлікту.

Доречно також нагадати, що згідно з післявоєнним договором від 16 серпня 1945 року між Польщею і СРСР за нову визначення кордонів поміж ними було взято саме «лінію Керзона» з окремими відступами на користь Польщі.

Ми маємо визнати взаємну вину в цій трагедії і прийти до взаємного християнського взаємопрощення одне одного.

На завершення цієї розвідки щодо причин окремих україно-польських конфліктів хочеться навести кілька строф з вірша Михайла Старицького «Поклик до братів-слов'ян» написаного в 1871 році, задовго до зазначених подій. І шкода стає, що слова поета не були вчасно почуті і сприйняті людьми:

«...А ти, брате-ляше,
— нееже так до суду
Між нас буде
нелад невдячний?
Ой скинь бо з очей ти
сю давню полуду
Та праведно глянь,
необачний!
Ми тільки за наше
лягали кістками,
Коли нам чинилися
шкоди.
Ніколи не гралися
ми кайданами
Чужої не гнули
свободи.
Подаймо ж ми руки
на вічне кохання
І крикнім на бенкеті
згоди:
— Ми цілому світу
бажаєм братання,
Поради, освіти й
свободи!».

БОГДАН ГОРДАСЕВИЧ.
Львів.



Фото Сергія ГРИЦЯ.

Постанова Верховної Ради України

Про схвалення українсько-польської парламентської заяви у зв'язку з 60-ю річницею волинської трагедії

У зв'язку з 60-ю річницею трагічних для українського і польського народів подій на Волині та в ім'я порозуміння і примирення обох народів Верховна Рада України **постановляє:**

1. Українсько-польську парламентську заяву у зв'язку з 60-ю річницею волинської трагедії схвалити (додається).
2. Контроль за виконанням цієї Постанови покласти на заступника Голови Верховної Ради України.

Голова Верховної Ради України В. ЛИТВИН.

м. Київ,
10 липня 2003 року.
№ 1085-IV.

Заява з нагоди 60-ї річниці волинської трагедії

60-та річниця трагедії польського населення на Волині і в Галичині періоду німецької окупації схиляє до роздумів про минуле і майбутнє польсько-українського сусідства. Трагедію поляків, яких вбивали і виганяли з місць їхнього проживання збройні формування українців, супроводжували рівно ж страждання українського мирного населення — жертв польських збройних акцій. Ці події були трагедією для обох наших народів.

Вбитим та загинлим на Волині і Галичині належить пошана і пам'ять. Схиляємо голови перед невинними жертвами. Не може бути виправдання терору, насильству і жорстокості. Правда про ті драматичні роки є болючою для всіх. Однак поляки і українці повинні її пізнавати.

Правда, хоч і найсумніша, є необхідною для побудови тривалого порозуміння. Болючий досвід повинен бути для нас також джерелом роздумів про те, що ненависть і конфлікти між нами використовували наші супротивники, а ми завжди на цьому втрачали.

В історії Європи є багато прикладів національної ворожнечі, війн, крові і жорстокості. Але одночасно є приклади поєднання і порозуміння народів, які хотіли та змогли подолати навіть найскладніше минуле. Моральним обов'язком тих, совість яких і надалі зворушує трагедія 60-річної давнини, є заклик до поєднання наших народів в ім'я майбутнього, в ім'я спільної мети. Нехай вміння вибачити стане фундаментом кращого майбутнього, добросусідства і українсько-польської дружби.

«Угору воза тягнемо гуртом...»

Сумщина перша в Україні розробила і запровадила в дію комплексну програму зайнятості населення та розвитку ринку праці, що забезпечила їй статус регіону, впевнено долаючого безробіття

Про безробіття, що охопило Сумщину в другій половині попереднього десятиріччя, тим самим поставивши її на межу економічного виживання (що тому, до речі, свого часу «Голос України» освітлював на своїх сторінках дуже часто. **Авт.**), сьогодні навіть страшно згадувати. То була для області не просто катастрофа, а суцільна пошесть, від якої хотілося на стінку лізти. Тоді поринути у відчай і справді було від чого. Достатньо сказати, що серед кількох сотень наявних великих і малих промислових підприємств того часу з повним тиждневим навантаженням в області фактично працював хіба що український машинобудівний флагман — ВАТ «Сумське науково-виробниче об'єднання імені Фрунзе».

Ще близько 20 відсотків виробництва, місяцями не виплачуючи людям зарплати, трималися «на плаву» лише завдяки дво- і триденному робочому тижню. А ось більшість «колет» — або уже давно припинили своє безрадісне існування на гіршій землі, або ж тріщали по економічних швах, немов перезрілі горохові стручки, викладаючи щомісяця за брами своїх прохідних тисячі «зайвих» висококваліфікованих робітників і фахівців.

Для повноти картини слід додати, що лаври першості з масового звільнення тоді надійно утримувала в своїх руках будівельна галузь, яка із майже 40 тисяч людей, донедавна зайнятих у ній, на той час без усіляких докорів сумління уже відправила на вільні хліби понад 80 відсотків промперсоналу. А відтак безперервні локальні страйки, пікети та мітинги протесту безробітних у другій половині 1998-го і на початку 1999-го стали хоча й сумним, але невід'ємним атрибутом «пейзажів» переважної більшості міст і районних центрів агонізуючої в економічному аспекті області.

Як результат, саме тоді Сумщина на всіх парах і влетіла у трійку областей-«призерів» з безробіття. Тож навіть від офіційних даних про «вільних стрільців», у яких навіть і натяку не було про приховане безробіття, моторошно на душі ставало. Так, лише у промисловому виробництві під звільнення потрапив кожен четвертий працюючий — загалом більш як 120 тисяч осіб. Майже такою самою кількістю «зайвих» людей ошасливило й село.

Як наслідок, середньостатистичний рівень безробіття в області на кінець минулого століття офіційно перевищив 15 відсотків. Ці сухі цифри приховували сотні тисяч напівголодних сумчан, позбавлених права на нормальне життя. Навіть у порівняно благополучних Сумах на кожне вакантне робоче місце претендувало 12 осіб. А ось у Ромнах чи, скажімо, в Охтирці, їх було у півтора разу більше. Про більшість сільських районів та місто хіміків —

Сумська облдержадміністрація не просто контролює реалізацію програми, а й постійно виступає безпосереднім ініціатором розв'язання багатьох кардинальних проблем, які допомагають Сумщині поступово відновлювати колишній економічний потенціал. Голова Сумської облдержадміністрації Володимир Шербань на відкритті одного з міських районних центрів зайнятості Сумської області.

Шостку, яка тоді закріпилася у першій п'ятірці «безробітних» міст —тоді й говорити, оскільки там на вулиці просто неба опинився кожен третій працюючий.

Здавалося, настав час посплати голови попелом: через безробіття Сумщина втратила статус донора і стала одним із найбільших дотацийних регіонів, у якому чи не левову частину виділених коштів поглинали легіони безробітних.

Утім, за наступні три роки в області сталися такі разючі зміни, у які навіть важко повірити і можна лише порівняти з казкою. Судить самі: кількість незайнятого населення

■ ■ ■
За наступні три роки в області сталися такі разючі зміни, у які навіть важко повірити і можна лише порівняти з казкою.
■

за цей час зменшилася майже вчетверо! На сьогодні на обліку в Сумській обласній службі зайнятості перебуває трохи більш як 34 тисячі безробітних. Понад 140 тисяч нових робочих місць, що з'явилися за цей короткий проміжок часу, дали змогу Сумщині повернути собі втрачений статус донорського регіону.

Та випутатися з тодішньої кризи суцільного безробіття, яке ось-ось мало поклати на обидві лопатки агонізуючу економіку, допомогли, на жаль, не держава і не чарівна паличка в руках доброї феї. Хоч би що там казали, але знакового фігурою у розв'язанні цього гордієвого вузла став тодішній новий голова Сумської облдержадміністрації Володимир Шербань, котрий серед пріоритетних завдань, намічених для виведення області з соціально-економічної кризи, якою тоді були охоплені практично всі галузі промисловості, найголовнішим визначив для себе (решити та кож. — **Авт.**) створення нових та реанімацію старих робочих місць. Саме цьому наріжному каменю й було присвячено першу колегію при голові облдержадміністрації, на якій Володимир Шербань сказав: «Вивести область із цієї тривалої кризи заснаскою або одним циркуляром — марна справа. Не варто нам розраховувати й

мога більшої кількості дотацийних робочих місць та залученні безробітних до підприємницької діяльності й оплачуваних громадських робіт. — Можете похвалитися успіхами?»

Враховуючи той факт, що до цілковитого подолання безробіття ще працювати й працювати, визначення «успіхів» звучить дещо визивно і неадекватно до Ситуації. Тому йтися може лише про певні локальні здобутки, і не більше. Так, за рахунок дотаций, наданих роботодавцям з початку нинішнього року, на виробництво уже повернулася майже тисяча недавніх безробітних. Шорік дедалі більше бажаючих зайнятися підприємницькою діяльністю. Цього року, наприклад, на кошти, виділені нашим Центром зайнятості, в області успішно відкрили свій власний бізнес понад 600 осіб. На перший погляд, ця цифра аніскільки не вражає, а тим паче, не викликає захоплення.

Однак треба взяти до уваги, що кожен з новонароджених бізнесменів уже створив на своєму молодому підприємстві в середньому щонайменше два-три робочі місця. А це ще мінус півтори тисячі безробітних. Окрім цього, понад 13 тисяч непрацевлаштованих було залучено на оплачувані громадські роботи. Причому четверта частина з них працювала не два, а чотири і навіть шість місяців. Якщо додати, що у першому півріччі служба зайнятості загалом працевлаштувала близько 16,5 тисячі осіб, то наші зусилля можна назвати задовільними.

Мій співрозмовник вочевидь скромничав. Адже саме в Сумах у квітні відбулося спільне засідання колегії Міністерства праці та соціальної політики України за участю Міністра Михайла Папівця і колегії при голові Сумської облдержадміністрації, на якому було прийнято рішення про запровадження досвіду сумчан іншими областями.

■ ■ ■
Формувалася обласна програма на основі районних та міських програм, схвалених відповідними сесіями та затверджених міськвиконкомом і на засіданнях колегії райдержадміністрації. Нею, зокрема, передбачено щорічне відновлення 40—50(!) тисяч робочих місць.
■

— Чи не важко тягнути вгору ушерть заповненого проблемами воза і водночас розгрібати на його шляху завали, залишені попередниками? — запитує у Володимира Ілдіча.

— Самотужки такої поклажі службі зайнятості нізачо не зрушити б з місця. Однак у нас чимало партнерів, які завжди підставлять своє плече і, образно кажучи, не розмірковуючи «впрягаються» в глоблі. Ми завжди можемо розраховувати на допомогу керівництва області, безвідмовність з боку керівників райдержадміністрацій і органів самоврядування на місцях, розуміння і підтримку переважної більшості роботодавців. За таких умов — заради людей та їхнього благополуччя і достатку — можна підняти найважчу ношу і здолати найкрутішу гору...



3

ФОТОРЕПОРТАЖ



1

Роменська міськрайонна служба зайнятості на чолі з депутатом міськради Євгеном Гаркавим (фото 1) заслужено вважається однією з кращих не лише на Сумщині. Ефективно борючись з безробіттям колективу центру зайнятості допомагає тісне співробітництво з міською, районною і сільськими гілками влади, запровадження нових форм співпраці з роботодавцями. Цього року за сприяння служби вже отримали постійну роботу понад 60 відсотків зареєстрованих на початок року безробітних. Ще тисячі вона допомогла офіційно узаконити трудові стосунки з їхніми роботодавцями.

За підтримки служби в першому півріччі організували власну справу як суб'єкти підприємництва? — запитує у Володимира Ілдіча.



2



5



6

вернула втрачену було надію — не перелічити. Погана слава лежить, добра напередки біжить. Добро, коли воно йде від широго серця, назавжди залишається в людських душах і пам'яті. Охтирчанам, як бачимо, пам'ять не зрадила, і вони вперше в історії Охтирки торік обрали міським головою жінку. Іхня ставка виявилася безпрограшною. Окрилена довірою земляків Ірина Демченко, як і раніше, спрямовує свої зусилля передусім на соціальний захист і підвищення добробуту своїх виборців, постійно тримає руку на пульсі проблем своїх колишніх колег, допомагає їм у створенні нових і відновленні старих робочих місць.



7

боров з колективом кілька престижних національних і міжнародних нагород. Серед них «Вища проба», перемога на XVIII Міжнародному бізнес-форумі «Слов'янський базар» та інші. І все-таки найбільше з них цінує звитягу в номінації «Кращий роботодавець року». Привітати Юрія Ситника з перемогою особисто приїхав керівник Міністерства праці та соціальної політики України Михайло Папів. На знімку Михайло Папів у присутності директора Сумського обласного центру зайнятості Володимира Підлісного вручає нагороду голові правління ВАТ «Охтирський сирокмбінат» Юрію Ситнику (фото 5). Нагорода більш ніж заслу-

жена. Адже сьогодні на комбінаті працює понад 450 людей, більше половини з яких прийшли сюди за рекомендацією та направленням Охтирської міськрайонної служби зайнятості. Серед них і одні з кращих сироварів Наталя Даркова і Валентина Гусак (фото 6).

Небайдужий до проблем безробіття і недавно обраний Сумським міським головою Володимир Омельченко, який пообіцяв виборцям за півтора-два роки перетворити Суми на місто європейського типу. Реалізувати задумане можна лише за умови якнайшвидшого розв'язання найактуальніших і найболючіших на сьогодні для обласного центру соціально-економічних питань, пере-

дусім підвищення добробуту населення, різкого зниження злочинності, якнайшвидшого розв'язання житлової проблеми, максимального наповнення місцевого бюджету. Стати красивим і багатим під силу тільки працюючому місту. І Омельченко це добре розуміє. Ось тому і відідав міський голова Сумський міський центр зайнятості під час проведення там першого в області «Ярмарку вакансій» (фото 7), щоби ближче ознайомитися із ситуацією на ринку праці і, в разі потреби, зробити все можливе для її поліпшення.

Публікацію підготував Владислав ЖМУРКОВ. Сумська область. Фото Ігоря ЧИРЧЕНКА.

Наші маяки

Чи зможе Верховна Рада припинити руйнування системи безпеки мореплавання?

(Початок на 1-й стор.).

Світовий досвід

Маяки треба утримувати. Спеціальну плату на це — маяковий збір (light dues) — уперше запроваджено 1261 року в Англії Королівським патентом. Збір отримували власники маяка під час заходження судна до порту. Маяковий збір зіграв неабияку роль у розвитку мореплавства і становленні великої морської держави Британії. Оподаткування суден для утримання засобів навігаційного обладнання у світі діє і дотепер.

У тій самій Британії маяковий збір із суден береться за постійно доступний для судна спектр послуг, створюваний роботою маяків та інших засобів навігаційного обладнання (ЗНО). Судно може не використовувати ЗНО, але має бути впевнене, що вони йому завжди доступні. Департамент транспорту Великої Британії і корпорація Trinity House, що обслуговує ЗНО, періодично консультуються з платниками маякового збору.

Як було в СРСР

Маякова служба СРСР входила до складу окремого Головного управління навігації та океанографії Міноборони, а її функції на морях виконували гідрографічні служби (ГС) флотів. Перелік і характеристики ЗНО заносили до офіційних видань. Для Чорного моря це були «Вогні і знаки Чорного та Азовського морів» і «Радіотехнічні засоби навігаційного обладнання європейської частини СРСР». У «Кодексі торгового мореплавання СРСР» (КТМ) була стаття, де йшлося про те, що в порту беруться портові збори (куди входив і маяковий збір). Збори надходили державі і розподілялися за цільовим призначенням.

ЗНО України

Україна має дві групи ЗНО: основну, що забезпечує навігацію у всій морській зоні держави, і локальну, на невеликих ділянках, в акваторії портів, на деяких внутрішніх каналах. Співвідношення вартості цих груп ЗНО приблизно дорівнює 96:4. Основна група ЗНО Чорного моря перебувала на балансі ГС ЧФ. З розподілом ЧФ усі ЗНО узбережжя України

(крім Севастополя) і частина гідрографічного флоту перейшли на баланс ГС України («Держгідрографії»). Це понад тисяча об'єктів: 65 маяків, 11 радіомаяків і 4 радіодевіаційні маяки, 7 радіолокаційних маяків-відповідачів і 33 радіолокаційні відбивачі, дві станції диференційного режиму глобальних навігаційних супутникових систем (ДГНС) та ін. Маяки — найдорожчі засоби навігаційного обладнання, вони служать основою мережі навігаційного обладнання узбережжя України. На балансі «Держгідрографії» і гідрографічний флот України (16 суден). Ці засоби забезпечують навігацію на всій морській зоні України в Чорному та Азовському морях і на двох морських каналах: Керченському та Бужько-Дніпровсько-Лиманському.

Шляхи саморуйнування

У незалежній Україні ЗНО і гідрографічний флот довго залишався на балансі ГС ЧФ. Морські порти маяковий збір для ГС ЧФ частково чи повністю (приміром, Ялтинський порт) не передавали на у-

римання ЗНО. Виняток — порти, що розташовані в небезпечних у навігаційному плані районах.

ГС України не могла заявити про необхідність передачі маякового збору на утримання ЗНО, бо її не було де-юре до 1933 р. і де-факто до 1994 р. За цей час маяковий збір перейшов у суто портовий збір, з якого беруться податки як з доходу порту. Передача ЗНО Україні та формування національної ГС («Держгідрографії») — господаря ЗНО, на балансі якого вони перебувають, не скасувала систему договорів. Порти стали посередниками між платниками — суднами, що використовують ЗНО, і «Держгідрографією», хоча в законі — КТМ України (ст. 84) — сказано, що маяковий збір має використовуватися тільки за цільовим призначенням. Система фінансування, за якої 11 років незначна частина маякового збору надходила від портів за договорами, справила руйнівний вплив на ЗНО України. Через тривалу фінансову несаможиттєвість ГС оцінити втрати важко, але зробити висно-



Фото Олександра КРЕМКА.

вок про неї можна. До передавання ЗНО на наш баланс протягом кількох років (маяковий збір на ЧФ не надходив) потрібні ремонти обладнання не велися. Попри бюджетну підтримку, ГС переживала тяжкі часи. Доходило до від'єднання електрики підприємствам, які гарантують безпеку мореплавання. Значна частина ЗНО і суден зносилися і потребує заміни чи ремонту, що надто проблематично.

У березні 2002 р. постановою Кабміну України встановлено повну передачу маякового збору «Держгідрографії». У нас з'явилася надія. Але Одеський морський торговий порт подав позов до суду для визнання незаконності постанови Кабміну. Цікаво, що порт Одеса на своє-

му балансі ЗНО узагалі не має. Навіть символ Одеси, маяк Воронцовський, і той на балансі «Держгідрографії». А маяк Одеський на Великому Фонтані так проіграв, що міг упасти.

Таке становище з багатьма ЗНО в Україні. На розгляд Верховної Ради подано проект закону «Про морські порти», де передбачається повернення маякового збору в цілковите розпорядження портів. Виходить, світовий досвід не для нас?

Чи буде запущено механізм самопідтримки та розвитку ЗНО, чи знову буде потрібно бюджетне фінансування, залежить від подальших рішень Верховної Ради.

Олександр ВОЛОШИН, провідний гідрограф «Держгідрографії», кандидат технічних наук.

ОГОЛОШЕННЯ

Відкрите акціонерне товариство «Львівський дослідно-експериментальний механічний завод» повідомляє, що 26 вересня 2003 р. відбудуться позачергові загальні збори акціонерів.

Порядок денний:

1. Про реорганізацію дочірнього підприємства «Проммеханізація».
 2. Про реорганізацію товариства шляхом перетворення.
 3. Про умови обміну акцій на частки у статутному фонді товариства.
 4. Про оцінку та умови викупу акцій у акціонерів.
- Загальні збори акціонерів відбудуться за адресою: м. Львів, вул. І. Мележа, 2.

Регістрація акціонерів відбуватиметься з 9.00 до 10.00.

При собі мати паспорт, сертифікат акцій або витяг з реєстру власників іменних цінних паперів.

Представники повинні мати довіреність, засвідчену нотаріально, реєстратором або правлінням акціонерного товариства.

Ознайомитися з документами можна за адресою товариства.

Пропозиції щодо порядку денного загальних зборів можуть бути подані правлінню товариства не пізніше як за 30 днів до їх скликання.

Довідки за телефоном: (0322) 72-39-85.

ТОВ «ТРИ-Д»

(код ЄДРПОУ 31428856) ліквідується. Претензії кредиторів приймаються протягом 2 місяців за адресою: м. Іллічівськ, вул. Промислова, 1, к. 310. Тел. (04868) 6-62-92.

Як убого за пазухою

Блокуючий пакет акцій НЗФ продають з небувалим навіть для «специфічного» українського фондового ринку поспіхом

ВЛАСНІСТЬ

28 липня Кабінет Міністрів закріпив своє ж розпорядження про **ДОСТРОКОВЕ** викучення з державної власності і продаж останнього (блокуючого) пакета акцій Нікопольського заводу феросплавів. А вже за два дні (яка швидкість!) ФДМУ оголошує конкурс на 6 серпня з відбору компанії-оцінювача 25 відсотків + 1 акція цього підприємства. Незрозуміло, як за такий короткий термін претенденти встигнуть підготувати і подати до конкурсної комісії потрібні документи.

Тим часом голова фонду Михайло Чечетов висловив переконання, що завод остаточно перейде в приватні руки в жовтні-листопаді. Справді, враження таке, що урядовці вирішують долю не одного з найбільших вітчизняних велетнів промисловості.

Щоб зрозуміти сутність того, що відбувається, нагадаймо, як продавали передостанній пакет акцій НЗФ. Оголосили формально конкурс, бо з'ясувалося, що претендент неформально один — консорціум «Придніпров'я» (структура, близька до «Інтерпайпу»). Для оцінки вартості цінних паперів запросили СП «Увекон», котре й ухвалило остаточний вердикт — 205 мільйонів гривень. І пішов пакет з молотка.

Промовиста деталь: фахівці концерну Glen-core International AG (Швейцарія), яких зацікавили в заангажованості надзвичайно складно, оцінили акції НЗФ щонайменше в

250 мільйонів гривень. Мало того, «Приватбанк» пропонував за той самий пакет уже 540 мільйонів гривень. Фонд держмайна від принадливої пропозиції гордовито відмовився. І водночас позбавив бюджет можливості одержати 335 мільйонів гривень.

Чому так різко зросли ставки? Адже бажаних переплачувати — та ще серед банкірів — навряд чи знайдеш. З тієї простої причини, що переможець додатково одержував в управління ще 25 відсотків акцій, котрі залишалися у держвласності (саме цей пакет нині так спішно ФДМУ має намір, перепрошую, але іншого слова не добору, прилаштувати), а також першочергове право їх викупу. Зрозуміло, у разі продажу. Котрий міг відбутися і за кілька років.

Можна без перебільшення сказати: фондовий ринок завмер в очікуванні. Поперше, цінні папери продають достроково,

по-друге, створюють прецедент, який на багато років визначить правила гри в разі роздержавлення таких великих та інвестиційно привабливих об'єктів. Як будуть розвиватися події? Це питання цікавить усіх.

Безперечно, об'єктивним було б провести конкурс. На рівних, про що так піклується, принаймні на словах, Михайло Чечетов, для всіх умов. Переможець за такої ситуації стає той, хто готовий викласти більшу суму. Однак на це розраховувати не доводиться. Адже не випадково в умовах попереднього «конкурсу» забили той самий рядок про «першочергове право викупу» того, що залишається в руках держави і нині виставляється на продаж. Тож інтрига полягає вже в іншому — за ЯКУ СУМУ оцінять акції без щонайменшої конкуренції?

Пригадую, збиваючи хвилю слушної критики, пов'язану зі стійким прагненням фонду віддати Нікопольський феросплавний у конкретні руки, його голова заявив, що загалом вартість державної частки може сягнути 500 мільйонів гривень. І палко запевняв: ціна останнього блокуючого пакета в майбутньому зросте за рахунок капіталізації, і держава зго-

дом одержить значно більшу суму від його реалізації.

Сьогодні можна констатувати: принаймні в одному голова ФДМУ вже помилився. Обіцяною капіталізації не настало. З тієї простої причини, що «майбутнє» для акцій стиснулося до півтора місяця (передостанній пакет було передано «Придніпров'ю» у червні). Однак залишається названа загальна сума — 500 мільйонів гривень. Якщо від неї відняти 205 уже сплачених мільйонів, виходить оприлюднена Чечетовим прогнозна вартість 25 відсотків цінних паперів, що їх нині виставляють на продаж, — 295 мільйонів доларів. Цікаво, яку цифру назве незалежний оцінювач (і наскільки він буде незалежний?)? Більшу чи меншу? Чекати залишилося недовго.

Хоча питання здається більше риторичним. Бо є всі підстави припускати: колишні гучні заяви голови фонду —

не більш, ніж димова завіса, яка свою функцію вже виконала. У будь-якому разі, законна буде та сума, яку назве офіційно призначений оцінювач.

Виявиться він «кишеньковим» — і піде найбільше підприємство, яке, до речі, посідає монопольне місце в країні з випуску силікомарганцю і вуглецевого електроферомарганцю, в підсумку за безцінь. І це стане сигналом для решти гравців фондового ринку: навіщо платити реальну ціну, якщо можна, знайшовши високих покровителів із «Придніпров'я», істотно заощадити?

Звісно, у будь-якому разі держава програє (нагадаю: 540 мільйонів «Приватбанк» пропонував за один, а не два пакети акцій). Адже і відрахунок залежить чимало. Буде він «гідний» або розгромний?! Зокрема — для Нікопольського феросплавного. І загалом — для приватизації.

Микола МАНДРИКІН.

Довідка

ВАТ «Нікопольський завод феросплавів» — найбільший виробник електроферосплавів (до 0,8 мільйона тонн на рік).

Проектна потужність — 1200 тисяч тонн на рік.

Частка силікомарганцю на ринках СНД сягає 49 відсотків, на європейському ринку — 45.

Чистий обсяг реалізації продукції у 2002 році становив 1,45 мільярда гривень.

Технічний конфлікт

АКТУАЛЬНО

Під такою назвою 3 липня 2003 року було опубліковане звернення директора закритого акціонерного товариства «АТЕК» Анатолія Гриневича до Президента України Леоніда Кучми, в якому, зокрема, йшлося про відсутність працюючих механізмів підтримки вітчизняних виробників агропромислової техніки з боку органів державної виконавчої влади, про встановлення розпорного податку на землю для підприємств—виробників зазначеної техніки. Чи змінилося щось відтоді?

Реакція столичної влади на публікацію була неоднозначна.

Так, голова КМДА Олександр Омельченко на апаратній нараді, частина якої транслювалася на одному зі столичних телевізійних каналів, заявив, що «держава обманута» колективом колишнього Київського екскаваторного заводу (нині ЗАТ «АТЕК») і що керівництво підприємства скаржиться на «всіх»: на прокурора за те, що порушив кримінальну справу, на Фонд державного майна України за те, що він намагається повернути державі «вкрадене підприємством». Репортер того телеканалу зазначив, що ЗАТ «АТЕК» нині вважається банкрутом (що не відповідає дійсності), і висловив пропозицію розмістити на земельних ділянках заводу торговельні комплекси, дитсадки, школи та медичні установи. Хоча підприємство, незважаючи на жодні негаразди, продовжує працювати і виробляти сільгосптехніку.

Ситуацію стосовно заяви О. Омельченка прокоментував директор ЗАТ «АТЕК» А. Гриневич, який, зокрема, зазначив:

— У 1990 році за законодавством СРСР майно державного підприємства було викуплене і передане у власність трудовому колективу. На все майно підприємства належним чином були оформлені державою в особі Мініважмашу СРСР відповідні документи. З метою перевірки дотримання вимог постанови Верховної Ради України про мораторій на зміну форм власності в 1992 році Фонд держмайна України, комісії ВР України з питань економічної реформи і управління народним господарством та з питань розвитку базових галузей народного господарства, Генеральна прокуратура України перевірили наявні документи товариства «АТЕК» на правомірність зміни форми власності майна та його власника. За результатами перевірки Фонд держмайна підтвердив Державний акт викуплення державного майна та правомірність передачі у власність трудовому ко-

лективу Київського екскаваторного заводу побудованих за рахунок підприємства об'єктів соціальної сфери. Право колективної власності на об'єкти соціальної сфери встановлено і рішеннями господарського суду міста Києва 13/62, № 4/100 та постановою Верховного Суду України від 29 жовтня 2002 року.

Окрім того, як пояснив А. Гриневич, 16.11.2000 р. Київська міська державна адміністрація ухвалила розпорядження № 2035 «Про прийняття до комунальної власності території-

кої промисловості та інших галузей виробництва (як це сталося зі столичними «Більшовиком», верстатобудівним заводом «Веркон» та ін., виробничі площі яких здаються в оренду під складські приміщення, а виробництво ними профільної продукції фактично припинено), внаслідок чого скорочується чисельність робочих місць, то створюється вітчизняний виробничий вакуум і це призводить до необхідності купувати продукцію закордонних виробників, що стимулює їх виробництво.

Виходить парадоксальна ситуація: новенькі українські комбайни в розпал жнив не працюють на ланах, а перебувають на асфальтованому майданчику столичі другий сезон поспіль. Справді парадокс.

Такий стан речей стає зрозумілим, якщо взяти

будемо змушені зупинити виробництво сільгосптехніки. На сьогодні підприємство власними силами, без державної підтримки, виготовило 20 комбайнів АТЕК-1300», — повідомив директор ЗАТ.

У зв'язку з цим питання Президента України, чому відсутні вітчизняні зернозбиральні комбайни на полях, стає дуже актуальним і має вирішуватись виконавчою владою держави негайно.

— Крім проблеми з отриманням кредиту, є й інша не менш важлива перешкода — розорний розмір податку на землю в місті Києві, — сказав А. Гриневич. — Ми в своєму відкритому зверненні до Президента України зазначали, що сплата земельного податку в Києві в розмірі 6 000 доларів США за 1 га на рік — це відверте пригнічення виробничого підприємства, яке на сьо-



альної громади міста Києва відомчого житлового фонду, службового житла та зовнішніх інженерних мереж ЗАТ «АТЕК», згідно з яким Ленінградською (Святошинською) районною Радою депутатів було вирішено (Рішення № 191 від 28.12.2000 р.) зарахувати до комунальної власності житлові будинки ЗАТ «АТЕК» з відповідними допоміжними спорудами, а також три дитсадки, які було передано у власність територіальної громади Ленінградського району в 1992 році. До речі, в одному із дитсадків, по вулиці Верховинній розмістилася Державна податкова інспекція Святошинського району Києва.

Піклування про соціальну інфраструктуру столиці заслуговує на увагу. А якщо соціальне забезпечення населення відбувається за рахунок знищення виробничих підприємств — колишніх радянських велетів важ-

до уваги те, що головними споживачами аграрної техніки є селянські та фермерські господарства. В свою чергу, в цих споживачів відсутні кошти для придбання нової техніки. На сьогодні, на жаль, так і залишається не вирішеним питання кредитування під 3—5 відсотків і споживачів, і виробників сільгосптехніки, що є однією з ключових стримувальних умов серійного виробництва та масового продажу вітчизняної техніки для АПК.

Директор ЗАТ «АТЕК» Анатолій Гриневич пояснив, що виробничі потужності та площа підприємства дають змогу налагодити лінію серійного виробництва зернозбиральних комбайнів до 5000 одиниць щорічно. Але за умови, якщо підприємство отримає довгостроковий кредит під 3—5 відсотків річних. «Якщо у нас не буде оборотних коштів для закупівлі матеріалів, ми

годні за власні кошти, без державної підтримки, розробило і виготовляє необхідну сільгосптехніку. І це проблема не лише нашого підприємства. Слід зазначити, що голова Святошинської районної держадміністрації у місті Києві Володимир Мазепа розуміє «земельну» проблему нашого підприємства і підтримує наше звернення про зменшення земельного податку. Але Київська міськдержадміністрація чомусь не поспішає нам допомогти у розв'язанні такої важливої для нас проблеми, тоді як забезпечення держави вітчизняною сільгосптехнікою — це пріоритетний напрям економіки України».

Антон ЗАРУДНИЙ.

На знімку: польові випробування зернозбирального комбайну АТЕК-1300. У розпал жнив, на жаль, комбайни ці простоюють у столиці на виставковому асфальтованому майданчику.

РЕПОРТАЖ

«П'ятидні».

Тисяча тонн на день

Шодня у спілці селянських господарств «П'ятидні» Володимир-Волинського району, яку очолює экс-депутат Верховної Ради України попереднього скликання Валерій Діброва, намолочують по тисячі тонн зерна. Середня врожайність тут становить 55 центнерів з гектара.

«П'ятидні» впродовж останніх років є безумовним лідером на зерновому ринку області.

Хліба збирають на площі 3017 гектарів. Спілка спеціалізується на виробництві насіння, і жнива в ній розпочали дещо пізніше. Але темпи досить високі. На жнивах задіяно вісім комбайнів. Комбайнери Олег Шевчук і Олександр Самчук, зокрема, шодня намолочують по 200 тонн збіжжя.

На ячмінне поле, що поблизу села Ізов, їду потужним МАЗом. Зупинку робимо на східній околиці Ізова. Приїхали саме на обід. Того дня годували супом, гороховим пюре з трьома котлетами і малосольними огірками. Дізнаюся у механізаторів, що їм дають ще й вечерю, а найманим з інших сіл — сніданок і два набори сухим пайком. І все це за рахунок господарства.

Незважаючи на обідню пору, комбайни на полі не зупиняються. За кожним з них закріплено по два досвідчених механізатори. За потреби працюють до пізньої ночі. Ось і сьогодні планують ввечері перейти з ячмінного на пшеничне поле.

— На цій площі вирощуємо насіннєвий ячмінь пивоварних сортів «Толлер», — пояснює головний агроном господарства Федора Воробчук. — Щоб не переплутати насіння, на кожній ділянці працює один комбайн. Чотирма «Домінаторами» обмолотимо ячмінь ще до вечора.

Разом із молодим агрономом, торішнім випускником Львівського аграрного університету Романом Цизьом, їдемо в сусідній Іваничівський район, де спілка «П'ятидні» в кількох селах орендує землю. До речі, як і в Ізові. За попередню добу два комбайни збрали тут пшеницю на 52 гектарах за середньої врожайності 54 (!) центнери.

У чому ж секрет високої віддачі хлібної ниви в спілці селянських господарств «П'ятидні»? Насамперед у високій технології виробництва.

Сьогодні, маючи тільки 1200 гектарів «власної» землі, спілка орендує ще майже 3800 гектарів у селах не лише свого Володимир-Волинського, а й сусідніх районів. Валерій Діброва не збирається на цьому зупинятися: хоче орендувати ще понад 600 гектарів. Адже на Волині нині «гуляють» понад 100 тисяч гектарів родючих земель, а на дбайливих господарів, таких, як Діброва, на жаль, в області великий дефіцит. Схожа ситуація й на Львівщині, Рівненщині, Тернопільщині, в інших областях Західного регіону України, які, використавши землі, могли б засипати в загальнодержавні засіки додатково кілька мільйонів тонн збіжжя. Тож чи не варто владі звернути на це увагу, а не шукати зерно в далеких краях? Адже, купуючи його в Казахстані, Росії, ми ставили підніжку своєму товаровиробникові. Вже сьогодні господарство в П'ятидні могло б реалізувати понад три тисячі тонн елітного насіння пшениці перспективних сортів «Подольянка», яка видала в середньому по 62 центнера з гектара, а також «Мирхад», але серйозних покупців на нього поки що мало. Про це казав і фермер Євген Коляч, господарство якого є опорним пунктом Миронівського інституту пшениці. Сотні тонн вирощеного ним зерна лежать в складах. Якою ж буде ціна на хліб? Це цікавить не лише споживачів, а й виробників.

Микола ЯКИМЕНКО.

Волинська область.

НАМІРИ

Програма є — сіяти нічим

Депутати Миколаївської обласної ради затвердили Програму підтримки розвитку насінництва на 2003 рік, яка має на меті відтворити втрачений насіннєвий фонд та забезпечити стаке виробництво зерна. Через надзвичайно складні погодні умови взимку та навесні цього року в області загинуло 95,6 відсотка посівів озимини, внаслідок чого весь насіннєвий фонд було втрачено. Господарства зазнали збитків на суму 331 мільйон гривень. Сподіваються, прийняття зазначеної програми дасть змогу у 2004-му та подальших роках отримати 80 тисяч тонн високорепродуктивного насіння та засіяти 400 тисяч гектарів озимого клину. Облдержадміністрації доручено визначити джерела фінансування програми з урахуванням можливостей обласного бюджету.

Олена ІВАШКО.

Миколаїв.

ОГОЛОШЕННЯ

ЗАТ «Великобичківський лісокомбінат» повідомляє,

що загальні збори акціонерів відбудуться 27 вересня 2003 року о 10-й годині київського часу в приміщенні будинку адміністративного управління за адресою: смт. Великий Бичків Рахівського району Закарпатської області, вул. Промислова, 66.

Початок реєстрації о 8-й годині київського часу.

Порядок денний:

1. Звіт правління про фінансово-господарську діяльність товариства за 2002 рік.
2. Звіт спостереженої ради.
3. Звіт ревізійної комісії.
4. Внесення змін до договору оренди майна із ТОВ «Бруно Лтд».

Правління.

Фінансовий звіт Української партії «Єдність» за 2002 рік.

1. Доходи:
 - 1.1. Благодійні внески і фінансова допомога від юридичних та фізичних осіб — 4887,0 тис. грн.
 - 1.2. Внески від регіональних партійних організацій — 483,5 тис. грн.Всього доходів: 5370,5 тис. грн.
2. Видатки:
 - 2.1. Заробітна плата працівників Секретаріату партії з нарахуваннями на заробітну плату — 160,5 тис. грн.
 - 2.2. На виконання статутної діяльності — 5209,5 тис. грн.Всього видатків: 5370,0 тис. грн.
3. Майно партії:
 - 3.1. Оргтехніка — 35,0 тис. грн.

Якби ви знали, що то за честь була віддати дівку заміж в Антоніні. Чи навіть піти в антонінські зяті

АНТОЛОГІЯ МАЛИХ МІСТ

Воно, може, й були міста більші, заможніші, але щоб кращі і шляхетніші — з цим колишні Антоніні ще могли посперечатися. Не біда, що маленьке містечко впало на карту навіть не маковою зернинкою, а її половинкою. Зате йшла про нього слава і до Києва, і до Петербурга, і по всій Європі.

Кажуть, одного разу антонінська графиня поїхала на бал аж до самої імператриці. І букет для неї виготовили садівники із місцевої оранжереї. Так-от, на пишному святі, де все виблискувало коштовним камінням, золотом та дорогим вбранням, імператриця раптом спинила свій погляд на дивних квітах із далекої Малоросії. Причому так замилювалася, що вирішила навіть подарунок садівнику передати — п'ять рублів золотом. Величезні гроші, як на той час.

Узагалі про антонінські дива ходило стільки розмов та чуток, що у 1822 році у Петербурзі один захоплений поет Ігнатій Славецький навіть видав віршовану поему про вражаючі їх красоти. А імператорська пошта відзняла не один десяток поштових листівок із красвидами

та чудесами Антонін. І розлетілися ці світлини по всьому світу, дивуючи і захоплюючи людей.

Сучасні знімки містечка прислав до редакції ветеран війни і праці Всеволод Кондратюк. Але не похвалитися своїм містечком хотів чоловік, а прокричати на весь світ про біду, яка спіткала його малу батьківщину. «Хочемо привернути увагу міністра культури та інших чиновників до нашого містечка, — написав чоловік. — Бо воно в наші часи потроху занепадає. Місцевий бюджет селищної ради бідненький, і тому немає можливості утримувати парк. А ще якби в порожньому будинку колишнього райвиконкому розмістити, до прикладу, дім для престарілих одиноких пенсіонерів, то й історичний будинок набув би гідного статусу, і людям була б користь. Колись навіть президент проїздом зупинився у нас на хвилинку і сказав: гарне містечко»... Не треба бути президентом, аби побачити антонінську красу. Але треба бути справді можновладним, аби вберегти цю невеличку українську перлину від цілковитого руйнування.



Дарунок

У яких віках з'явилися на березі Ікопоті невеличкі Холодки, вже тепер ніхто й не скаже. Може, хтось сів перепочити у тінистому лісі на березі прохолодної річки та так і не зміг більше піти з цього гарного краю. Жили собі Холодки своїм нехитрим селянським життям, аж поки у родині князів Сангушків, що володіли цими землями, не сталися переміни. Коли маршал литовський Павло Сангушко одружився втретє, то поклав до ніг прекрасної Барбари не тільки своє серце, а ще й безмежні володіння. Проте молодій хазяйці недовго судилося господарювати тут. Після швидкої смерті чоловіка вона змушена була за борги віддати Холодки своїй сестрі Антоніні в оренду. Туди вона приїхала із своїм чоловіком паном Ігнацієм Мальчевським.

Саме він почав нечувані перетворення маленького подільського села. У маєтку розбили парк, сад, заклали оранжереї. До 1795 року Мальчевські тут

не просто жили, а будували.

Не дивно, що коли після закінчення строку оренди сюди повернулася Барбара Сангушко, вона просто не впізнала місцини. Усе квітло, зеленіло, вражало своєю пишністю і розмахом. Тоді княгиня і вирішила перейменувати Холодки в Антоніні на честь своєї сестри.

Кажуть, довго ця назва ніяк не могла прижитися. І Потоцькі, котрі почали хазяйнувати в маєтку, вдалися до радикальних заходів. Навколо новоспечених Антонін за кілька кілометрів було розставлено кордони. Коли до них під'їжджав хтось чужий, вартовий обов'язково запитував: «А куди ви їдете?» Якщо у відповідь лунало: «В Антоніні», брами одразу ж відчинялися. Тільки-но чули щось про Холодки, одразу звертали переїжджих.

Хто знає, можливо, родовий маєток Сангушків так і залишився б тільки маєтком, якби у середині дев'ятнадцятого століття онучка Барбари Сангушко не вийшла заміж за намісника Галичини при Ав-

стрійському дворі Альфреда II Потоцького.

Подільська Софіївка

Дивно, але історія інколи любить повторювати сама себе. Так само як колись один Потоцький виплевав для своєї улюбленої Софії прекрасний парк, так інший Потоцький через віки вирішив повторити Софіївку на Поділлі для своєї коханої Гелени.

Антоніні в буквальному розумінні слова перетворилися на квітучий сад. Парк розрісся на 40 гектарів. Півтора десятка порід рідкісних тропічних дерев прижилися там. А що вже буюло в шести оранжереях, навіть уявити важко. Понад три з половиною тисячі різних видів квітів і кущів плекали місцеві квітникарі. А у Києві і Варшаві видавали спеціальні торгові каталоги, що пропонували екзотичні рослини із дореволюційних Антонін.

Так само як у легендарній Софіївці, чисті джерела наповнювали два озера. В одному з них бив фонтан, а дно було вистелене... дубовим паркетом.

Можна було б не повірити, що у парку просто так гуляли павичі, а вулицями селища час від часу проходили... верблюда, якби не поштові листівки тих часів. Пожовклі від часу, вони наче зберегли розкіш і аромат тих часів.

А у парку досі збереглася скульптура левичі з левеням. Її поставили після того, як молодий Потоцький повернувся з африканського сафарі. Там під час полювання на нього несподівано вискочила левича. Все сталося так раптово, що граф просто не встиг відреагувати. Місцевим мисливцям, які вистрелили у звіра, вдалося врятувати життя білого гостя. А коли всі заспокоїлися, то побачили, як до людей вийшло мале левеня. Його Потоцький і привіз до Антонін.

Із дикою кішкою гралися всі охочі і у покоях, і просто на вулиці. В пам'ять про свого улюбленця Йозеф і звелів поставити білосніжну скульптуру.

Залізниця та електростанція

Поступово Антоніні просто вихлюпнулися за огорожу панського маєтку, перетворившись на симпатичне містечко. Десь графиня невдало зіскочила з коня, поламавши ногу, і тут-таки було зведено свою народну лікарню. Треба було розмістити численну обслугу — і вже виросла ціла вулиця для панських козачків — Козацька. Своя електростанція, гараж, навіть пожежна охорона — все було. Звели навіть свою залізничну станцію.

А ще Йозеф вирішив збудувати свій цукровий завод. Цукор, який тут виробляли, продавали і в Україні, і в Польщі, і в Росії. Пізніше народилася легенда про те, що через панські примхи від заводу було висипано цілу цукрову дорогу.

Крім того, Антоніні славилися своїми конезаводами. Саме тут вирощували породистих скакунів, котрі призначалися для командного складу австрійської армії. Ці традиції збереглися на багато десятиліть. Уже й маєтку не було, і конезаводів, а поруч із Антонінами ще довго успішно працювало господарство, де була виведена порода української білоголової корови.

На початку минулого століття містечко мало не тільки освітлення, а й свою каналізаційну систему, бруковані вулиці і площу.

Блиск і убогість

Може видатися неймовірним, але ще сьогодні в Антонінах живуть люди, котрі пам'ятають і славу, і трагедію Антонін. Анастасія Іванівна Кондратюк народилася ще 1906 року. А у 1918-му вона разом зі своїми однолітками майже два тижні простояла біля огорожі панського маєтку. Ніхто точно не знає, хто підпалив підвали графського палацу. Але горів він майже два тижні. На місці колишньої розкоші та величі залишилося лише згарище.

Нинішні Антоніні — це якесь фантасмагоричне поєднання екзотичної

розкоші, занесеної сюди вітрами історії, і гнітючого занепаду. Десь серед звичайного дворику із дровами на зиму та протягнутими для сушіння білизни дровами раптом виникає... коркове дерево. Жоден ботанік не може повірити в те, що воно ось уже друге століття зимує на подільській землі.

Розкішна кована брама із родовими гербами Сангушків та Потоцьких разом із невеличкою сторожкою біля неї визнані єдиними пам'ятками, що мають архітектурну та історичну цінність. Зате решті будинків чомусь відмовлено у такому статусі. Сьогодні переважає більшість із них приватизована і відведена під житло. Все б нічого, та здається, що чудова європейська архітектура сьогодні просякнута бідністю та злиднями.

Із секретарем селищної ради Валентиною Кондратюк ми переглядаємо цифри цьогорічного бюджету. Антоніні можуть розраховувати на 147 тисяч гривень. Ці гроші здебільшого підуть на зарплату бюджетникам, різні соціальні виплати та допомоги. Ще трошки — на медицину, харчування дітей. Антоніні, крім своєї загальноосвітньої, музичної, спортивної шкіл та будинку творчості, мають ще допоміжну школу-інтернат, де живе і вчиться 124 дітяти із навколишніх районів. Одне слово, є на кого поділити гривні із місцевого бюджету. А вже на розвиток селища, а тим паче — на реконструкцію його пам'яток і пам'яті майже нічого не залишається. Що й казати, недавно було закрито місцеву пожежну частину, бо поки що так і не знайшлося коштів для її фінансування. А простояла вона тут ще з часів панування графів Потоцьких. Не працює цукровий. Не везуть селяни молоко до молочного заводу. І пекарні своєї теж уже немає.

Ось уже кілька років ніяк не вдається вирішити питання про фінансування проекту на проведення газових мереж. А гроші для цього потрібні не такі вже й великі — близько 14

тисяч гривень. Де їх відшукати?

Скарби не знайдені й забуті

Старі люди вірять, що від колишнього графського палацу під землею на десятки кілометрів простягнулися підземні ходи. Десь у них могли б бути заховані і панські коштовності. От їх би до бюджету.

— А може, їх і не було ніколи, цих коштовностей, — ділиться своїми думками Тетяна Іванівна Коломієць, учителька місцевої школи, а на громадських засадах ще й краєзнавець, і історик, і гід. Колись її дід Яків служив садівником у панському маєтку. Потім батько був великим патріотом рідного краю. Від них залишилися їй у спадок не тільки пам'ять, а й документи, фотографії.

Улітку до її скромної учительської оселі завітав онук останнього володаря Антонін Роман Потоцький. Жінка розкаже, як вони гуляли колись розкішним парком. Їй було ніяково від того, що доріжками тут давно не бродять павичі, а пасуться кози та індички. Каже, що була у неї думка, аби підвести гостя до озер. Ну раптом би побачив Потоцький, як зміїли, захирашилися їх джерела та й допоміг хоч трохи Антонінам. Але дорогою соромно стало і за себе, і за антонінців, корінних та прибулих, що не змогли зберегти, доглянути цю красу. Так і звернули вбік із тієї доріжки.

А із Франції до Тетяни Іванівни прибула Марі, правнучка Йозефа Потоцького. Після її візиту там, у Франції, з'явився документальний фільм про цю перлину українського ренесансу. Шкода тільки, що антонінці його так і не побачили.

...За кованою брамою, у старому парку ще блукає мале левеня із африканського сафарі. Скільки йому залишатися забутим і самотнім у цих північних лісах? Колись образиться і піде. Назавжди. Забувши розкішні і убогі Антоніні.

Ірина КОЗАК.

Хмельницька область.

ФОТОФАКТ

Ринок Старокітний — один з найекзотичніших в Одесі. Тут торгують домашніми тваринами, співучими й «балакаючими» птахами, мешканцями південних морів.



Фото Олександра СЕРОГО (Українаформ).

Час купувати морозиво

СТРАВА НА СТОЛІ

Ласуни всієї України, діліться!

З початку року в Україні виготовлено майже 60 тисяч тонн морозива. Це на три тисячі тонн більше, ніж за такий само період минулого року. Найбільший виробник цього продукту — Дніпропетровщина (10 тисяч тонн). Проте в розрахунок на одного мешканця лідирує Житомирщина — майже п'ять кілограмів смакоти на душу. А ось ласунам Прикарпаття не пощастило. Харчова промисловість Івано-Франківщини ошчасливила кожного мешканця області двадцятьма грамами солодкого снігу. Тож щоб полакувати порцією власного морозива, прикарпатцєві треба чекати півтора-два роки — або кооперуватися з сусідами.

Як гартувалось морозиво

Любимий багатьма продукт поділяється на три види: загартоване, м'яке та сухе морозиво. Найпоширеніше — загартоване, саме його ми купуємо розфасованим у порції. Палітра різноманіттів його обчислюється сотнями. А для зберігання воно потребує добрячого морозу — не менше вісімнадцяти градусів Цельсія. У роздрібній торговельній мережі коштує від 0,5 до 2,6 гривні за порцію. Кожна — в герметичній упаковці. Проте й зараз іноді трапляється недороге морозиво без яскравого захисного «кожушка».

ЛІКНЕП

Куди звертатися, якщо порушено права споживача? Невідомо, як мешканці інших міст, а ки-
яни, впевнена, відповідь на це запитання знають дос-
теменно — до Головного київського міського управ-
ління у справах захисту прав споживачів. За ста-
тистикою, щороку кіль-
кість людей, які зверта-
ються сюди по допомогу, зростає. Відповідно збіль-
шуються й суми, які від-
шкодовують ображеним споживачам, повертають у державну казну.

Як стверджує Анатолій Гудзій, начальник Головно-
го київського міського уп-
равління у справах захисту прав споживачів, нині гро-
мадяни чи не найбільше скаржаються на те, що їм не видають чеки. Особливо це актуально для ринків. Якість товару там переважно поганенька. Тож коли через декілька днів річ просто на очах розпадається і покупець повертається

до продавця, йому зазвичай кажуть: «Доведіть, що товар куплено саме в нас — тако-
го на базарі он скільки!» Без чека ситуація безвихід-
на.

Коли ви купуєте річ на ринку, вимагайте чек. Він не обов'язково мусить бу-
ти зафіксований касовим апаратом. Документ, який гарантує вам безпеку, продавець може написати на будь-якому папері на-
віть від руки. Там він має вказати ринок, суб'єкт господарської діяльності, товар, ціну, номер ряду і, найголовніше, — дату продажу. Продавець обов'язково має постави-
ти своє прізвище, ініціали та підпис, завірений пе-
чаткою суб'єкта підпри-
ємницької діяльності.

Цього року почала діяти Державна програма захисту прав споживачів на 2003—
2005 роки. Але у столиці та-
ка само міська програма діє ще з січня минулого року.

— Виходить, що держав-



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

Порції тануть і в холодильнику

Колись порція фасова-
ного морозива традиційно важила 100 грамів. Нині порції переважно тягнуть на 60-80 грамів. А одного разу мені довелося їсти мо-
розиво вагою... 55 грамів!

Шоправда, зараз є «сі-
мейні» розфасовки. З роз-
рахунку на одного члена сім'ї таке морозиво кош-
тує трохи дешевше.

Дітям — морозиво?!

Днями купили з друзя-
ми по пачці морозива дніпропетровського ви-
робництва. А розгледівши пакуночки пильніше, ма-
ло не попадали. Під на-
звою «Пломбір» дрібні-
шим шрифтом додавало-
ся: «з маком та конопля-

ми». Плюс ілюстрація у вигляді квітучого маку в обрамленні конопляного листя. Тож натяк очевид-
ний... З'ясувалося, за за-
думом виробника про-
дукт розрахований саме на боротьбу з наркомані-
єю. На упаковці зазначе-
но: «Стоп, наркотик!».

А ось одна черкаська фірма нещодавно сколих-
нула громадськість пові-
домленнями у ЗМІ про свої плани налагодити ви-
робництво... алкогольного морозива. Його міцність начебто становитиме вісім відсотків —приблизно як у міцного пива.

Проте традиційний пломбір, як запевняють виробники, нікуди не зникне. Тож смачного вам морозива!

Сергій ХОМІНСЬКИЙ.

Хто нас захистить?

ну програму в Києві почали виконувати ще до того, як вона побачила світ, — каже Анатолій Андрійович. — Однак час не стоїть на місці, і ми вирішили внести деякі зміни та доповнення. Так, у міській програмі з'я-
вився новий розділ «Будів-
ництво житла за рахунок коштів населення». Не мен-
ше людей турбує й надання послуг у сфері медицини та освіти. Гостро постає про-
блема ритуальних послуг. Звісно, згідно із законом про захист прав споживачів ми й раніше переймалися цими питаннями. Але нині їм треба приділити особли-
ву увагу.

Одне слово, роботи й раніше не бракувало, а те-
пер її ще побільшало. Та в деяких міських газетах час від часу з'являються публі-
кації, мовляв, діяльність нашого управління слід припинити, а повноважен-
ня передати органам місце-
вого самоврядування. Фак-
тично, такі само функції,

як у них нині мають гро-
мадські організації, які на-
дають споживачам пере-
важно консультативну до-
помогу. У пресі звучала пропозиція передати наші повноваження й Антимо-
нопольному комітету, так, як у Росії. Але навіщо нам рівнятися на північного су-
сіда? Чому ми не дивимося на Німеччину, Канаду, Японію? Зрештою, спожи-
вачеві однаково, хто вирі-
шуватиме це питання, його цікавить, куди піти і до ко-
го звернутися, щоб отрима-
ти допомогу.

У нашому управлінні нині працюють 120 осіб. У Києві зареєстровано понад 200 тисяч суб'єктів під-
приємницької діяльності. З них 60 тисяч —торгують. За рік ми можемо переви-
рити максимум шість ти-
сяч... Депутати Київської міської ради з розумінням ставляться до наших проб-
лем. Тож казати про ско-
рочення смішно

Надія ГОРБАТЮК.

СПИТАЄТЕ — ВІДПОВІМО

Печи, піч, печи!

Купила мікрохвильову піч. А через два тижні вона злама-
лася. Я звернулася до продав-
ця з вимогами мені її відремо-
нтувати. Під час повернення пе-
чі з мене взяли гроші за ре-
монт. Чи правомірні їх дії?

Наталія ХАРЧЕНКО.

Луганська область.

Справді, нічого немає віч-
ного. Під час покупки мік-
рохвильової печі вам було ви-
дано гарантійний талон, в якому вказали термін нор-
мальної роботи печі. Якщо ваша мікрохвильова піч зла-
малася протягом гарантійно-
го терміну, то продавець або виробник зобов'язуються ре-
монтувати безплатно. Але безплатно відремонтують у тому разі, якщо ви користу-
валися піччю належним чи-

ном, відповідно до інструкції і не ремонтували самостійно. Також магазин, в якому ви придбали піч, зобов'язаний на час гарантійного ремонту забезпечити вас такою самою мікрохвильовою піччю. У разі, якщо на мікрохвильову піч гарантійний термін не встановлено, то ви маєте право на усунення недоліків безплатно протягом шести місяців від дня покупки. Обов'язково майте при собі чек — не викидайте його. Саме він є підтвердженням того, що піч ви купили в цього продавця.

Зверніть увагу на те, що гарантійний термін збільшується на час перебування то-
вару в гарантійному ремонті.

Світлана ВОРОНІНА.

ФАЛЬСИФІКАТ

Ананасове вино

Під час 148 перевірок дотримання податкового зако-
нодавства в курортних зонах області працівники подат-
кової адміністрації застосували фінансові санкції на су-
му 262 тисячі гривень. Найчастіші порушення — тор-
гівля спиртними напоями та тютюновими виробами без ліцензій.

Особливо ретельно перевіряли стихійні точки, де реалізують вино кустарного виробництва. Коштує воно дешевше заводського, а продається найчастіше в пластикових пляшках. Один з продавців на ринку в Коблево на запитання, яке вино продає, цілком серйозно відповів: ананасове. І хоча багаті південні сади і на виноград, і на яблука, ананаси поки що тут не вирощують. А жителі Росії та Білорусі, котрі приїжджають сюди на відпочинок, часто потрапляють на гачок красивих назв, після чого проводять частину відпустки, що залишається, у кращому ви-
падку в медпункті.

Олена ІВАШКО.

Миколаївська область.

ЛІЧИЛЬНИК

Сухі крани уночі

Ще кілька років тому у Рівному вода подавалась годинно, що викликало справедливі нарікання городян. На те були технічні причини: свердловини міста не могли сповна забезпечити потреби рівнен-
чан у питній воді. Тоді голова Рівненської облдер-
жадміністрації Микола Сорока звязався особисто за вирішення цієї проблеми, домігшись будівництва водогону із села Горбаків Гошанського району. Отож жителі обласного центру забули, що таке сухі крани.

Але віднедавна ця проблема нагадала про себе. На цей раз причина обмеження подачі питної води в оселі рівненчан — борги «Рівневоди» за викорис-
тану електроенергію, через що ВАТ «Ей-І-Ес Рівне-
енерго» обмежило подачу струму. Споживачі відчу-
ли наслідки неплатежів (на початок липня загаль-
ний борг за водопостачання по Рівному становив 32,9 мільйона гривень, з них 16,2 мільйона гривень завинило населення): не сплачують за послуги ко-
мунальному підприємству «Рівневода», а те, в свою чергу, не має коштів, щоб розрахуватися за електро-
енергію.

Але з обмеженням подачі води в оселі постало ін-
ше питання — перерахунків за спожиту воду тим, у кого немає лічильників. Вони робляться тільки тим, хто звернувся у «Рівневоду» з відповідною заявою.

Теоретично можна погодитись з керівником «Рівневоди» Володимиром Нецьким. Та уявімо, що всі водокористувачі прийдуть із заявами. Знову чер-
ги!

— Розпорядження керівника КП «Рівневода» суперечить «Правилам надання населенню послуг з водотеплопостачання та водовідведення», затвердженим постановою Кабінету Міністрів України від 30 грудня 1997 року, — каже заступ-
ник прокурора Рівненської області Анатолій Чу-
маченко. — Згідно з правилами постачальник зоб-
ов'язаний відповідно зменшити розмір плати. І зробити це незалежно від того, подав споживач заяву чи ні. Тому зазначене розпорядження в да-
ній частині прокуратурою опротестоване. Крім того, директору комунального підприємства «Рівневода» внесено припис з вимогою укласти договори на водопостачання і водовідведення з усіма споживачами, щомісячно надсилати їм ра-
хунки за надані послуги, а також зробити відпо-
відні перерахунки за подачу води з пониженим тиском.

Олександра ЮРКОВА.

Рівне.



Мал. Олександра МОНАСТИРСЬКОГО.

ТЕСТ

Екзаменували пасажирів

Щоб визначити якість електротранспор-
тних послуг, які надає вінницьке підприєм-
ство «Трамвайно-тролейбусне управління», обласна асоціація споживачів влаштувала незвичайний екзамен. Протягом трьох міся-
ців її представники проводили опитування пасажирів, як їм їздиться у трамваях і тро-
лейбусах. Оцінки екзаменатори виставляли за п'ятибальною системою. Трамвайники отримали в середньому 4,6 бала, а тролей-
бусники — 4,3.

Проведене дослідження також встанови-
ло, що більшість вінничан, які користують-
ся електротранспортом, оплачують проїзд. Однак пільговики і «зайці» разом узяті пе-
ревищують число справних платників. Тим часом держава не компенсує й половини збитків за перевезення пасажирів пільгових категорій. Транспортники змушені викру-
чуватися самотужки — більш як 80 відсот-
ків витрат лежить на їхніх плечах, тобто ко-
лесах.

Віктор СКРИПНИК.

Вінниця.

ЗАТ «Орлан — Беверіджиз»

повідомляє, що загальні збори акціонерів ЗАТ «Орлан-Беверіджиз» відбудуться 24 вересня 2003 року о 12 год. за адресою: м. Київ, вул. М. Донця, 29. Реєстрація акціонерів та їх представників з 10 до 11.30 год. 24 вересня 2003 року. Для участі в зборах акціонерів слід представити сертифікат акцій та посвідчення особи, представникам — окрім вказаних документів — доручення на право участі у зборах.

Порядок денний:

1. Про реорганізацію ЗАТ «Орлан-Беверіджиз» шляхом приєднання ЗАТ «Орлан-Трейд» на ТОВ «Еней Лтд» та погодження проектів договорів про приєднання товариств.

2. Про збільшення статутного фонду товариства та емісію акцій товариства.

3. Про внесення змін до Статуту товариства.

Додаткова інформація:

А) Мотив збільшення статутного фонду — статутний фонд товариства збільшується в зв'язку з приєднанням ЗАТ «Орлан-Трейд» та ТОВ «Еней Лтд».

Мінімальний розмір збільшення статутного фонду 693'770.00 грн.

Спосіб збільшення статутного фонду — випуск додаткової кількості акцій існуючої номінальної вартості.

Б) Проект змін до статуту акціонерного товариства, пов'язаний із збільшенням статутного фонду:

п. 4.1. Для забезпечення діяльності товариства створюється статутний фонд.

Статутний фонд товариства становить 11 445 522,00 гривні.

Статутний фонд поділений на 6 120 600 простих іменних акцій номінальною вартістю 1,87 гривні кожна».

В) Додатково випускається 371 000 простих іменних акцій загальною вартістю 693'770,00 гривнів бездокументарної форми випуску.

Г) Додаткова кількість акцій обмінюється серед акціонерів на акції ЗАТ «Орлан-Трейд» та частки ТОВ «Еней ЛТД» пропорційно до їх внесків в статутний фонд.

Д) Збитків, пов'язаних із збільшенням статутного фонду, не передбачається.

Постановою Господарського суду міста Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-Б) від 10.07.2003 р. у справі № 23/470-6 визнано банкрутом ЗАТ «Єдиний світ» (04107, м. Київ, вул. Нагірна, 24/1, рах. 2600330022246 в ВАТ ВАБанк, м. Київ, МФО 321637, код ЄДРПОУ 21660953) і розпочато ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Бондаря А. В. (м. Київ-110, абонентна скринька, № 14, т. 249-68-95).

Хозяйственным Судом Запорожской области (69001, г. Запорожье, ул. Тюленина, 21) признаны банкротами и открыты ликвидационные процедуры по следующим предприятиям:
— ДП «Азовсельмаш» ОАО «Первомайский завод сельскохозяйственных машин», Постановлением от 25.06.2003 г. по делу № 19/83, код ЕГРПОУ 23854041, р/сч № 26004208509001 в БО ЗРУ КБ «Приватбанк», МФО 313399; юр. адрес: 71100, Запорожская обл., г. Бердянск, ул. Свободы, 117/3.
— ООО «Приморское вспомогательное производство тепловых сетей», Постановлением от 25.06.2003 г. по делу № 19/84, код ЕГРПОУ 25478168, р/сч № 26005204707099 в ЗРУ КБ «Приватбанк», МФО 313399; юр. адрес: 72100, Запорожская обл., г. Приморск, ул. Шмидта, 10.
Ликвидатором назначен Арбитражный управляющий Васильцов Сергей Анатольевич (лицензия — серия АА № 140 487; 71100, Запорожская область, пр. Труда, 33/55, офис № 407, тел. (06153) 7-18-00).

Господарський суд Запорізької області (69001, м. Запоріжжя, вул. Тюленіна, 21), порушив провадження по справі № 25/46 про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «Еталон» (юридична адреса: 69000 м. Запоріжжя, вул. Єнісейська, буд. 6 А) розрахунковий рахунок 26000395301 в АБ «Металург» м. Запоріжжя, МФО 313582, код 30907258.

Розпорядником майна Товариства з обмеженою відповідальністю «Еталон» м. Запоріжжя, призначено арбітражного керуючого Войтанович Олександра Йосиповича, ліцензія АА № 419243.

Претензії кредиторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Господарський суд м. Києва, (м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44 б,) Постановою по справі № 23/423-6 від 24.07.2003 р. визнав банкрутом Товариство з обмеженою відповідальністю «Агрокондсервіс» (адреса: м. Київ, вул. Бакінських комісрів, 8-6 код ЄДРПОУ 30404072), р/р 26008301001659 у АКБ «Мрія», МФО 321767 і відкриває ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено Плюшакову Валентину Миколаївну (адреса: м. Київ, вул. Мельникова, 2/10).

Кредитори протягом місяця після опублікування даного оглошення можуть звернутись із заявою про визнання кредитором по справі до господарського суду м. Києва.

Постановлением от 22.07.03 г. по делу Б 29/26-2003 Хозяйственным судом Днепропетровской области признал банкротом и открыл ликвидационную процедуру в отношении Сельскохозяйственного общества с ограниченной ответственностью «Леся Украинка», код ОКПО 03740766; с. Нововасильевка, Софиевского района, Днепропетровской области; р/с 26008310237001 в ОПЕРУ АК АПБ «Украина», МФО 305103.

Ликвидатором предприятия назначен арбитражный управляющий Морозов Игорь Анатольевич, лицензия № АА 419481, (0562) 92-53-18.

Заявления от кредиторов принимаются ликвидатором в течение месяца по адресу: 49000, г. Днепропетровск, а/я 158.

Дніпропетровська філія Агентства з питань банкрутства проводить публічні торги (аукціон) з продажу майна підприємства-банкрута —
ВАТ «Атомкомплект» (справа № Б 24/85/02), яке знаходиться за адресою: м. Дніпропетровськ, вул. Булата, 6. Загальна характеристика об'єкту продажу: лот № 1 — основні засоби та товарно-матеріальні цінності. Початкова ціна об'єкта продажу за лотом № 1 складає 46536 (сорок шість тисяч п'ятьсот тридцять шість) грн. 00 коп. Гарантійні внески учасників аукціону (5% від початкової ціни) та реєстраційний збір за реєстрацією учасників аукціону — 17 грн. перераховується на рахунок Організатора торгів — філії ДГУ Агентства з питань банкрутства в Дніпропетровській області: п/р 26006351680200 в АППБ «Аваль» МФО 305653, код ЄДРПОУ 26252710 до 04.09.2003 р. Заявки на участь в аукціоні приймаються до 04.09.2003 р. включно за адресою: 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Комсомольська, б. 48, кім. № 7, з 9.00 до 18.00 (крім вихідних). З питань ознайомлення з об'єктами та оформлення участі в аукціоні звертатися за тел. (056) 744-19-31.

Публічні торги відбудуться 08.09.03 р., о 12.00 за адресою: 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Комсомольська, б. 48, кім. № 7.

Переможцем аукціону визнається той учасник, який запропонував найвищу ціну за об'єкт продажу. Результати публічних торгів (аукціону) оформлюються протоколом, який є підставою для укладання протягом 15 днів договору купівлі-продажу між покупцем та боржником.

Постановою Господарського суду Луганської області (91000, м. Луганськ, пл. Героїв ВВВ, 3а) за справою № 10/236 від 21.07.2003 року визначено банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру Відкритого акціонерного товариства «Луганськголовпостач» (91016, м. Луганськ, вул. Советська, 60, код ЄДРПОУ 19064020, розрахунковий рахунок № 260061601 у ЛОД АППБ «Аваль».

Ліквідатором банкрута призначено Арбітражного керуючого Седих Віталія Ігоровича (91005, м. Луганськ, вул. Годуванцева, б. 4, кв. 25. Ліцензія АА № 047916 від 19.10.01 р.)

Контактний телефон ліквідатора: (0642) 58-16-98.

Господарським судом Миколаївської області (54009, м. Миколаїв, вул. Адміральська, 22) постановою від 23.07.2003 р. по справі № 4/26, Арбузинський міжгосподарський комбікормовий завод, с. Кавуни, Арбузинського району Миколаївської області визнано банкрутом і по відношенню до банкрута відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначений Друмирецький Вячеслав Борисович (ліцензія АА № 250040), м. Миколаїв, вул. Морехідна, 14, офіс 209.

Постановою Господарського суду Харківської обл. (Держпром, 8-й під., пл. Свободи, 5, м. Харків, 61022) по справі № Б-23/21-03 від 29.07.2003 р. ВАТ «Харківський завод «Електропобутприлад», зареєстроване рішенням № 92 від 22.02.1996 р. Червонозаводського РВК м. Харкова (ЄДРПОУ 14310678, пров. Кузнечний, 1, м. Харків, 61003), визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру.

Ліквідатор — Цимберов Д. І. (ліц. АА № 147598 від 09.07.2001 р.).

Господарський суд Вінницької області (21036, м. Вінниця, вул. Хмельницьке шоссе, 7) порушив справу № 10/120-03 про банкрутство Відкритого акціонерного товариства «Вінницянафтопродукт» (м. Вінниця, вул. Залізнична, 13; п/р 260090136900001 у ВАТ «Банк Універсальний», МФО 325707, код ЄДРПОУ 03481537).

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Вавріва В. Б., ліцензія № 485262 серія АА від 04.04.2002 р. (м. Тернопіль, вул. Карпенка, 3/27).

Претензії кредиторів та заяви санаторів приймаються в місячний термін з дня опублікування оголошення.

Господарським судом м. Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44в) постановою від 18.07.03 (справа № 24/415-6) Командитне Товариство «Жакет і компанія» (м. Київ, вул. Вітряні гори, 2-А, код ЄДРПОУ 14348557) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру.

Відповідно до постанови суду ліквідатором майна призначено Качкурова Фаріта Васильовича, ліцензія серія АА № 250136, видана Міністерством економіки та з питань європейської інтеграції України 12.12.01 р. (04053, м. Київ, вул. Артема, 40-А, тел.: (8044) 461-97-07).

Ліквідатор Липово-Долинського сільського споживчого товариства повідомляє про реорганізацію Дочірнього підприємства Липово-Долинського сільського споживчого товариства шляхом приєднання його до Липово-Долинського сільського споживчого товариства.

Претензії приймаються протягом одного місяця за адресою: 41800, місто Білопілья, Сумської області, вулиця Карла Лібкнехта, 43.

ТОВ «Еней ЛТД»

повідомляє, що загальні збори учасників «Еней ЛТД» відбудуться 23 вересня 2003 року о 10 год. за адресою: м. Харків, вул. Примакова, 31. Реєстрація акціонерів та їх представників з 10 до 11.30 23 вересня 2003 року.

Порядок денний:

1. Про реорганізацію товариства шляхом приєднання до закритого акціонерного товариства «Орлан-Беверіджиз».

2. Про погодження договору про приєднання до ЗАТ «Орлан-Беверіджиз».

3. Про затвердження передавального акту.

Для участі в зборах акціонерів слід представити сертифікат акцій та посвідчення особи, предствникам —окрім вказаних документів — доручення на право участі у зборах.

Господарський суд Автономної Республіки Крим (95000, м. Сімферополь, вул. К. Маркса, 18) ухвалою від 24.07.2003 року порушив справу № 2-8/9952-2003 про банкрутство виробничо-комерційної фірми «Фенікс» (адреса: 97037, АР Крим, Красногвардійський р-н, с. Комарівка, вул. Леніна, 18), р/р № 260033001518090 в ТВБВ в АР Крим Іллічівського ГВ УАК «Промінвестбанк» м. Маріуполь, МФО 334442, ЄДРПОУ 24695573).

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Головачова Володимира Даниловича (ліцензія АА № 485251 від 27.03.2003 р.) 97012, АРК Крим, Красногвардійський р-н, с. Петрівка, кв-л. ім. Єгудіна, 38/14).

Заяви кредиторів та можливих інвесторів приймаються протягом одного місяця з дня опублікування оголошення.

ЗАТ «Орлан-Трейд»

Повідомляє, що загальні збори акціонерів ЗАТ «Орлан-Трейд» відбудуться 24 вересня 2003 року об 11 год. за адресою: м. Київ, вул. М. Донця, 29. Реєстрація акціонерів та їх представників з 10 до 11.00 24 вересня 2003 року.

Порядок денний:

1. Про реорганізацію товариства шляхом приєднання до закритого акціонерного товариства «Орлан-Беверіджиз».

2. Про погодження договору про приєднання до ЗАТ «Орлан-Беверіджиз».

3. Про затвердження передавального акту.

Для участі в зборах акціонерів слід представити сертифікат акцій та посвідчення особи, представникам — окрім вказаних документів — доручення на право участі у зборах.

ДКП «Біофарма»

повідомляє про ліквідацію філії «Лікувально-діагностичний центр» код ЄДРПОУ 25910861, місце знаходження: 76018, м. Івано-Франківськ, вул. Чорновола, 51г.

ЗАО «Изюм-Фармация»

сообщает о своей самоликвидации. Претензии принимаются в течение месяца со дня опубликования объявления по тел: 8-05743-2-11-66.

Господарський суд м. Києва, (м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44 б), Постановою по справі № 15/74-6 від 31.07.2003 р. визнав банкрутом Підприємство з іноземними інвестиціями у формі товариства з обмеженою відповідальністю «ВАРА УКРАЇНА» (адреса: м. Київ, вул. Сортувальна, 2, код ЄДРПОУ 30866463), р/р 26002001036001 в АКБ «Надра», МФО 320973 і відкриває ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено Плюшакову Валентину Миколаївну (адреса: м. Київ, вул. Мельникова, 2/10).

Кредитори протягом місяця після опублікування даного оголошення можуть звернутись із заявою про визнання кредитором по справі до господарського суду м. Києва.

Хозяйственный суд АР Крым, ул. Карла Маркса, 18, дело № 2-6/10938-2003 от 24 июля 2003 г. признал банкротом фирму «ЯН», 95000, г. Симферополь, ул. Скрипниченко, 30/13, р/сч 260071644 в КРД АППБ «Аваль», МФО 324201, ОКПО 303957401281.

Ликвидатором банкротa назначен председатель ликвидации-онной комиссии фирмы «ЯН» — Левченко И. В.

Претензии принимаются в течение месяца.

Господарський суд Запорізької області (69001, м. Запоріжжя, вул. Тюленіна, 21) за заявою Акціонерного банку «Муніципальний» порушив справу № 25/45 про банкрутство Селянського (фермерського) господарства «СТЕП» (71700 Запорізька область, м. Токмак, вул. Радянська, 404; код ЄДРПОУ — 13624535, п/р № 26005220235051 в Токмацькому відділені ЗРУ КБ «Приватбанк», МФО 313399).

Розпорядником майна призначено Кретову Ольгу Анатоліївну.

Претензії кредиторів і можливих інвесторів приймаються протягом місяця з дня опублікування цього оголошення.

До відома акціонерів
СР ЗАТ «Дніпровець»

Правління СР ЗАТ «Дніпровець» повідомляє про скликання загальних зборів акціонерів Товариства, які відбудуться 27 вересня 2003 року о 9.00 годині за адресою: Дніпропетровська область, Петриківський район, смт Курилівка, вул. Макарова, 1.

Реєстрація учасників буде проводитись 27 вересня 2003 року з 08.00 год. до 08.45 год. за вищевказаною адресою.

Порядок денний зборів:

1. Звіт правління про результати діяльності Товариства за 2002 рік та його затвердження та визначення основних напрямків діяльності на 2003 рік.

2. Звіт спостережної ради за 2002 рік та його затвердження.

3. Звіт та висновки ревізійної комісії за 2002 рік та їх затвердження.

4. Довибори членів спостережної ради.

5. Довибори членів ревізійної комісії.

6. Затвердження змін до статуту та внутрішніх нормативних документів Товариства (положень).

7. Про викуп Товариством власних акцій.

Для участі у зборах акціонерам потрібно мати паспорт, а представникам акціонерів — паспорт та доручення на право представляти інтереси акціонерів на загальних зборах, оформлене згідно чинного законодавства.

За довідками звертатись до Правління Товариства за адресою: Дніпропетровська область, Петриківський район, смт. Курилівка, вул. Гагаріна, 6.

Правління СР ЗАТ «Дніпровець»

ФОТОПОГЛЯД

Артек — країна мрії не лише для дітей.



Фото Наталії ЯРЕМЕНКО.

СВІТЛИМ РЯДКОМ

Рятівника
запам’ятаю
назавжди

Одного разу я їхала в автобусі і мені стало зле. Боюся навіть подумати про те, що сталося б, якби цього молодого чоловіка не було поряд. Він разом з кондуктором посадив мене на сидіння, вибіг з автобуса і викликав таксі. Уже через десять хвилин ми були в лікарні. Лікар, оглянувши мене, сказав: «Добре, що ваш онук виявився поруч». Трохи оговтавшись, я змогла розгледіти свого рятівника. Переді мною стояв молодий хлопець років двадцяти. Як добре, що є ще такі чуйні молоді люди, як він. Адже думка про молодь у мене була дещо інша.

Андрій, так його звали, провів мене до самого дому й зателефонував дочці, щоб та приїхала. На жаль, прізвища його я не знаю, але пам’ятатиму все життя.

Галина ПОЛИЩУК.

Запоріжжя.

ЗУСТРІЛИСЯ ДВА ЛИСТИ

На пульсі
часу

Кошти страхового фонду, які формуються із внесків роботодавців та працюючих, спрямовуються на створення додаткових робочих місць, професійне навчання та перепідготовку майбутніх працівників. Тобто кошти, які ми вносимо до фонду, працюють на наше суспільство.

Упевнені, що прийняття рішення про передачу коштів страхового фонду до державного бюджету призведе до значного скорочення фінансування програми зайнятості. У цій ситуації треба знайти відповідь на принципове запитання: якщо кошти будуть у такому загальному формуванні, як державний бюджет, то хто визначатиме пріоритети та цілі, куди їх спрямовувати?

Врешті-решт, це призведе до того, що служба зайнятості стане лише сполучною ланкою між роботодавцем і робітником без цього обсягу великої просвітницької та практичної роботи серед усіх категорій населення. Окрім служби зайнятості, ніде буде шукати скоординованої бази даних про робочі місця та специфіку роботи в різних галузях народного господарства.

Отже, не можна допустити знищення цивілізованої системи управління страховими фондами на паритетній основі державою, представниками застрахованих осіб і роботодавців.

Мало того, вважаємо, що настав час прийняти закон про медичне страхування, узаконити лікарняні каси, що дасть можливість підвищити заробітну плату медичному персоналу, поліпшити якість медичного обслуговування населення України.

З прийняттям статті 72 Закону України «Про внесення змін до Закону України «Про Державний бюджет...» передбачається обмежити обсяги надання соціальних послуг та матеріального забезпечення незастрахованим особам. Зазначимо, що загалом в районі протягом 2002 року послугами ДСЗ скористалися 326 незайнятих незастрахованих громадян, а вже у першому кварталі 2003-го їх кількість становила 173 особи.

Прийняття зазначеного вище доповнення до Бюджетного кодексу України ще раз доведе усьому світу, що ми ніяк не можемо позбутися кайданів соціально-го минулого...

З повагою і сподіванням на підтримку,
В. БОНДАРЧУК, голова районної державної адміністрації;
О. КИРИЛЮК, голова районної ради;
В. ТАЛЬКО, директор районного центру зайнятості.
Ружин
Житомирської області.

Підготувала Марія ДАВИДЕНКО.

ВІЛЬНИЙ МІКРОФОН

Справедливість — це так просто!

Звичайно, всі — влада виконавча, законодавча, судова, ЗМІ та опозиція — добре знають, що в Україні діє найнесправедливіша система пенсійного забезпечення. Перша влада подавала закони, друга — приймала, третя — не заважала, четверта — мовчала.

Тож всім разом треба становити виправляти: призупинити дію всіх пільгових законів і прийняти базовий — про пенсійне забезпечення в Україні. У ньому передбачити, що всі громадяни України, які мають право на пенсію, отримують однакову базову пенсію. Також передбачити надбав-

ки за заслуги в розмірі 100 відсотків від базової пенсії для ветеранів воєн, ліквідаторів аварії на ЧАЕС, видатних вчених, що нагороджені урядовими нагородами і мають почесні звання. Треба не забути також про надбавку за важкі умови праці та за кожний рік праці понад пенсійний вік. Максимальний розмір не обмежувати, а дати можливість людям збільшувати її за рахунок особистих внесків. Це розв’яже проблему утворення накопичувального фонду пенсійного забезпечення.

Віктор ІВАНЕНКО.

Київ.

ВЕТЕРАН

Така вже про нас турбота...

Серед важливих і складних економіко-соціальних проблем держави — піклування про захисників Батьківщини, ветеранів Великої Вітчизняної війни, підтримання їхнього здоров’я і лікування. Одним із медичних закладів, де проходять лікування ветерани війни, є Український державний медико-соціальний центр ветеранів війни, що в селі Циблі на Київщині. Я мав нагоду тут лікуватися. Працюють у центрі висококваліфіковані лікарі і медичні сестри. У госпіталі створено всі належні умови для лікування.

Є всі потрібні медикаменти для нормального курсу лікування. Добре організовано роботу харчоблоку, страви смачні й різноманітні. Від усіх, хто лікувався в Циблях, сердечно вдячний старшому й молодшому медперсоналові і працівникам обслуговування за сумлінне ставлення до організації лікування ветеранів. Це лікар-кардіолог В. Крамаренко, чергові медсестри В. Курило, І. Кириченко, Л. Засальська, П. Лисенко. Щира дяка начальникові медчастини пану Пилипенку, якого завжди можна було побачити і в лікувальних корпусах, палатах, і на території госпіталю з нотатником у руках. Він знаходив можливість з кожним поспілкуватися, поцікавитися, як відбувається лікування.

Лікуванню й відновленню здоров’я ветеранів сприяє й організація культурного відпочинку. У будинку культури працює чудова бібліотека, щодня показують кінофільми, часто силами будинків культури сусідніх районів дають концерти. У цьому також повага до ветеранів і піклування про них.

Територія госпіталю у відмінному стані, і на лікування кожного ветерана держава витрачає 900 гривень.

Справді, організація лікування захисників Вітчизни — це часточка того піклування, що його ми, ветерани, по праву заслужили.

Олексій СТЕФАНЮК,
інвалід Великої Вітчизняної війни I групи,
Герой Радянського Союзу.

Ніжин
Чернігівської області.

«Пишіть, відповім особисто»

До святкування 55-річчя Перемоги над фашистською Німеччиною я отримав особисте привітання від Президента. Якщо відверто, було дуже приємно, але найбільше мене вразило звернення Леоніда Даниловича: «Ви зможете написати мені свої думки... Обіцяю, що особисто Вам відповім». І я вирішив написати Президентові про наболіле — захистити ветеранів від посягань на заслужені пільги ветеранів війни, просив Президента якомога швидше втрутитися. Відповідь, точніше, відписку, отримав... від місцевої адміністрації. Ось так. А де демократичність, відкритість діяльності владних структур нашої держави, про що так багато розповідають із високих трибун?

Микола ШАПОВАЛОВ,
інвалід II групи.

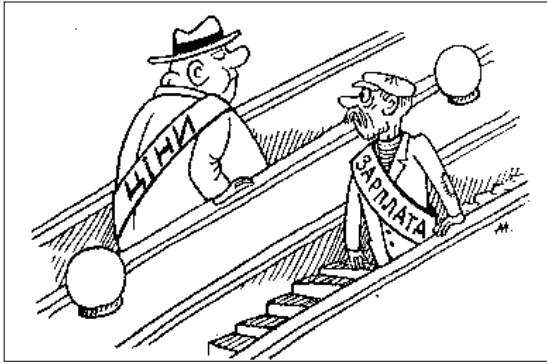
Донецьк.

Проблеми є, допомоги немає

Я — учасник війни, воював з січня 1943 року до останнього дня війни. Двічі був поранений, як інвалід другої групи маю право на отримання автомобіля. Однак мої звернення до соціальних служб району, області залишаються поза увагою, мене тішать відписками, що я перебуваю на черзі під номером 419. Неважко вирахувати, що для отримання автомобіля маю ще раз прожити свої 88 років. Якщо мене не можуть забезпечити автомобілем, то мав би хоч компенсацію одержати за найм автотранспорту. Замість цього отримую відповіді, що грошей немає. Маю право на отримання путівки до санаторію, звернувся знову-таки до соціальних служб з проханням таку мені надати. І знову відповідають, що путівок немає. Грошової компенсації, звісно, теж немає. Я старий чоловік, вдівець, розраховував на якусь справедливість, однак марно. Автомобіля немає, грошової компенсації за найм немає, путівки немає, компенсації теж немає. Невже держава лише проголошує свої добрі наміри — турботу про інвалідів, і згадує їх один раз на рік — у День Перемоги. А насправді лише чекає, коли, нарешті, позбудеться таких, як я, бо ж відомо: немає людини — немає проблеми.

Яків МЕТЕНЬКАНИЧ.

Березники
Свялявського району
Закарпатської області.



Мал. Олександра МОНАСТИРСЬКОГО.

Що тобі болить,
матінко—Земле?

Дуже часто можна почути розмови про екологічну катастрофу, про необхідність рятувати Землю. Від кого рятувати? Чи часто ми замислюємося над цим, чи зважуємо свої повсякденні вчинки? Адже вся біда — від незнання та нерозуміння власної ролі у світі. Про це та багато інших речей співробітники Яворівського національного природного парку розповідають школярам на екологічних лекціях. Про природно-заповідний фонд «Розточчя» є навіть відеофільм «Земля майбутнього», знятий Львівською обласною телерадіокомпанією. Після його перегляду підлітки написали безпрецедентну «Книгу скарг матері-Землі до людини». І в ній згадали екологічні проблеми регіону та запропонували шляхи їх розв’язання.

Світлана ПЛЕСАК,
інженер-еколог Яворівського
національного природного парку.
Львівська область.

Програму-мінімум виконано

ФУТБОЛ

Другий кваліфікаційний раунд Ліги чемпіонів. Матчі-відповіді. «Маккабі» (Ізраїль, Тель-Авів) — «Жиліна» (Словаччина). 1:1 (перший матч — 0:1). «Вардар» (Македонія) — ЦСКА (Росія). 1:1 (2:1). ХІК (Фінляндія) — МТК (Угорщина). 1:0 (1:3). «Славія» (Чехія) — «Лео-тар» (Боснія). 2:0 (2:1). «Селтик» (Шотландія) — «Каунас» (Литва). 1:0 (4:0). «Омонія» (Кіпр) — «Вісла» (Польща). 2:2 (2:5). ГАК (Австрія) — «Тирана» (Албанія). 2:1 (5:1). ЦСКА (Болгарія) — «Пюнік» (Вірменія). 1:0 (2:0). «Андерлехт» (Бельгія) — «Рapid» (Румунія). 3:2 (0:0). «Юргорден» (Швеція) — «Партизан» (Сербія і Чорногорія). 2:2 (1:1). «Русенборг» (Норвегія) — «Богеміанс» (Ірландія). 4:0 (1:0). «Сліма» (Мальта) — «Копенгаген» (Данія). 0:6 (1:4). «Динамо» (Хорватія) — «Марибор» (Словенія). 2:1. Голи: Мятрович, 60, Дрпич, 63 — Балаїч, 11. Перший матч — 1:1. «Шахтар» (Україна, Донецьк) — «Шериф» (Молдова, Тирасполь). 2:0. Голи: Вукич, 60, Брандау, 89. 6 серпня. Донецьк. Стадіон «Шах-

тар». 26 градусів. 31 600 глядачів. Арбітр — Бертран Лаек (Франція). Господарі виступали в такому складі: Плетикоса, Тимошук, Попов, Бахарев (Срна, 58), Вукич (Пуканич, 90), Воробей, Левандовський, Гай, Белік (Брандау, 70), Пажин, Рац. Перший матч — 0:0. Гості досить упевнено витримали стартовий тиск донецчан і перевели гру у вигідне для них спокійне річище, намагалися контратакувати. А інколи навіть пробували пресингувати. Однак обом командам не вдалося створити бодай одного справжнього гострого моменту. Нуднуватий був футбол, якщо відверто. А от після перерви господарі схаменулися і вирішили не доводити справу до додаткового часу і серії пенальті. Адже тоді все вирішувала б елементарна «рулетка» і була небезпека провалу на старті. Отож український віце-чемпіон досить швидко налагодив гру. І згодом його намагання були винагороджені. На лінії карного майданчика збили одного з найактивніших у складі «Шахтаря» — Вукича. І він сам результативно виконав покарання. Навіть такий рахунок

цілком задовольнив би «Шахтаря», але не молодську команду. Розуміючи, що вдача від них відвернулася, гості почали нервувати. Їхній футболіст Тархіншвілі грубо зіграв ззаду проти Брандау і одразу побачив перед собою червону картку. «Вуглярі» з реалізацією не забарилися. Постраждалий Брандау завершив комбінацію, котру почав Срна і продовжив Воробей. — Насамперед висловлю свою радість, — сказав після поєдинку Бернд Шустер. — Адже ми здолали цей етап і йдемо далі. Хоча зробити це було важко. Упродовж усього ігрового часу ми були активніші і постійно шукали можливості забити м'яча. Сьогодні було нелегко розкусити «Шериф». Але ми продемонстрували терпіння і дисципліну. Якщо відверто, то ми мали значно більше можливостей відзначитися, ніж суперник. Я попереджав своїх футболістів, наскільки важливі штрафні та кутові. І вони не забули про це. Ми не надали «Шерифові» бодай жодного пристойного шансу забити. І принаймні до завтрашнього ранку можемо насолоджуватися цією перемогою...

Отже, «Шахтар» програму-мінімум виконав. З чим його широчайше вітаємо! Наступний суперник донецчан у третьому раунді, як відомо, московський «Локомотив». До речі, Шустер, оцінюючи майбутнього суперника, сказав, що ігри з ним будуть значно складніші, ніж з тираспольцями. На цьому ж етапі київські динамівці поміряються силами з «Динамо» (Хорватія, Загреб). Перший матч у Києві 12 серпня. А ось інші пари третього кваліфікаційного раунду: «Вардар» — «Спарта» (Чехія), МТК — «Селтик», «Ренджерс» (Шотландія) — «Копенгаген», «Аустрія» — «Олімпік» (Франція), «Брюгге» (Бельгія) — «Боруссія» (Німеччина, Дортмунд), «Лацио» (Італія) — «Бенфіка» (Португалія), «Грассхоппер» (Швейцарія) — АЕК (Греція), «Жиліна» — «Челсі» (Англія), «Сельта» (Іспанія) — «Славія», «Галатасарай» (Туреччина) — ЦСКА (Болгарія), ГАК — «Аякс» (Нідерланди), «Андерлехт» — «Вісла», «Русенборг» — «Депортиво» (Іспанія), «Партизан» — «Ньюкасл» (Англія). **Віктор БРАНИЦЬКИЙ.**

ФОТОФАКТ

Відомий десятиборець, чемпіон Олімпійських ігор 1972 року в Мюнхені, бронзовий призер Олімпіади 1976 року в Монреалі, заслужений майстер спорту Микола Авілов спілкувався з одеськими журналістами у місті, де розпочиналася його спортивна кар'єра.



Фото Олександра СЕРГОТА (Укрінформ).

Господарський суд Луганської області (91000, м. Луганськ, пл. Героїв ВВВ, 3а, суддя О. С. Палей) порушив справу № 12/1076 про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «СП «Дані» код ЄДРПОУ: 24197154, адреса: 92300, Луганська обл., с. м. т. Новопсков, вул. Кірова, 2; р/р 26001194980001 в ЛФ КБ «Приватбанк», МФО 304795. Розпорядник майна: Стамбула Л. М. № ліцензії 599 від 26.04.2001 року.

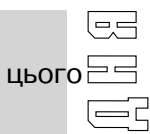
Екологічне мислення під етнічну музику

АНОНС

Наприкінці серпня українські Карпати стануть місцем міжнародної зустрічі молоді. З понад 20 країн світу прийдуть до Косівського району, що на Івано-Франківщині, учасники табору «Екотопія-2003». Щороку у одній з країн Європи, у мальовничому куточку природи, збираються представники молодіжних громадських організацій, щоб обговорити екологічні проблеми та поділитися досвідом їх розв'язання. Організаторами цього горічної зустрічі, що вперше проходить у нашій країні, стали київський благодійний центр «Зелене досьє» та голландська молодіжна організація EYFA. На учасників табору чекають дискусії, семінари, зустрічі з науковцями, фахівцями з екологічного будівництва та енергозбереження, проблем утилізації сміття, екологічно чистого землеробства. За підтримки обласної Співки підприємців кращі центри відпочинку

Прикарпаття проведуть туристичний ярмарок, щоб привернути увагу до рекреаційного потенціалу краю, до зеленого туризму, що нині стрімко завойовує популярність. Завершиться табір «Екотопія» проведенням першого міжнародного етнофестивалю «Нестандарт». На цей форум зберуться музиканти з різних країн, які шанують традиції своїх народів і у творчості використовують етнічні мотиви. У програмі — розмаїття етнічної музики: від фольклору у виконанні народних колективів Гуцульщини до сучасних жанрів — етноджазу, етнороку й навіть суміші фольклору та електронної музики у виконанні молодих гуртів з України та зарубіжжя. Два дні у мальовничому селі Шешори звучатиме музика народів світу, а гості матимуть змогу побачити все розмаїття творчих здобутків Гуцульщини не лише в музиці, а й у декоративно-ужитковому мистецтві.

Ольга ВІТЕР.



8 СЕРПНЯ

угоду про організацію Міжнародного військового трибуналу для суду над головними військовими злочинцями. ■ 1949 р. Не стало славетного борця-професіонала Івана Піддубного. ■ 1955 р. У Женеві відкрися І Міжнародна конференція з мирного використання атомної енергії.

ОГОЛОШЕННЯ

Загальні збори акціонерів ВАР «Агрофірма «Троянда»

Правління ВАР «Агрофірма «Троянда» повідомляє про проведення позачергових загальних зборів акціонерів, які відбудуться 25 вересня 2003 року о 14 годині, за адресою: Україна, м. Київ, вул. Вишгородська, 45, зал засідань. **Порядок денний:**
1. Про відкликання Голови Правління товариства.
2. Про вибори Голови Правління товариства.
3. Про відкликання членів Спостережної ради товариства.
4. Про вибори членів Спостережної ради товариства.
5. Про відкликання членів Ревізійної комісії товариства.
6. Про вибори членів Ревізійної комісії товариства.
7. Про внесення змін до статуту товариства шляхом викладення його у новій редакції.
Реєстрація акціонерів 25 вересня 2003 року з 12.00 год. до 13.30 год. з обов'язковим пред'явленням документу, що засвідчує особу (паспорт).

Правління товариства.

Господарським судом міста Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-б) постановою від 18.07.2003 р. за № 24/542-6 Товариство з обмеженою відповідальністю «Комерц-Капітал» (02090, м. Київ, Володимира Сосюри, 4, кв. 5, Код ЄДРПОУ 30728803; р/р 26008011082980 в Філії КРУ «Банку «Фінанси та кредит» ТОВ м. Київ, МФО 300937) визнано банкрутом, та розпочата ліквідаційна процедура.

Ліквідатором майна призначено Качкурова Фаріта Васильовича, ліцензія серія АА № 250136, видана Міністерством економіки та з питань європейської інтеграції України 29.11.2001 р. (04053, м. Київ, вул. Артема, 40-а, тел. 8 (044) 461-97-07).

Господарським судом Тернопільської області (46001, м. Тернопіль, вул. Князя Острозького, 14а) 06 лютого 2003 року винесено постанову по справі №-10/Б-112 про визнання банкрутом дочірнього підприємства «Комунальник» відкритого акціонерного товариства «Збаразький цукровий завод» (Тернопільська обл., м. Збараж, вул. Кармелюка, 1, код ЄДРПОУ 30891568) і відкриття щодо нього ліквідаційної процедури.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Тараса Василя Михайловича, ліцензія серії АА № 047966 від 19.10.01 р.

Господарський суд Запорізької області (69001, м. Запоріжжя, вул. Шаумяна, 4) за заявою ДПІ у Шевченківському районі м. Запоріжжя у справі № 25/51 визнав банкрутом приватне підприємство «Руслан» (юридична адреса: 69098, м. Запоріжжя, вул. Чарівна, буд. 157 А, кв. 145 код ЄДРПОУ 25485228 р/р 26005204801 в АБ «Автотрансбанк», МФО 313407).

Ліквідатором підприємства-банкрута призначено Буряка І. В. ліцензія № 249531 від 19.11.2001 року, адреса: 69039, м. Запоріжжя, вул. Куйбишева, буд. 71. Претензії кредиторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Об'яву в «Голосі України» від 05.08.2003 р. № 144 слід читати: «За заявою Корпорації «Індустріальна Співка Донбасу» Господарським судом Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) ухвалою від 29.04.2003 р. порушена справа про банкрутство № 33/71Б та введено мораторій на задоволення вимог кредиторів Товариства з обмеженою відповідальністю «Донецький комбінат меблевих деталей «Каскад» (83060, м. Донецьк, вул. Куйбишева, 143 «а», р/р 26000301711027 в філіалі «Кальмиусское отделение Проминвестбанка в г. Донецке», МФО 335322, ЗКПО 30465881).

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Шолохову Ірину Борисівну, ліцензія № 047997 (м. Донецьк, пр. Ілліча, 83а/80, р. тел. 381-79-94).

Комбінат друку видавництва «Преса України».
03047, Київ-47, проспект Перемоги, 50.
Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України»
Зам. 0311143. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.
Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.
☎ ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 454-84-92; телефакс — 234-72-54; відділ реклами — 449-72-53, 454-81-34, 454-81-44; телефакс — 449-85-62.
✉ E-mail: mail@golos.com.ua — загальний **reklama@golos.com.ua** — відділ реклами **let@golos.com.ua** — відділ листів **foto@golos.com.ua** — відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

Internet: <http://uamedia.visti.net/golos>

Голос України

Г А З Е Т А В Е Р Х О В Н О І Р А Д И У К Р А Ї Н И

Редактор номера Світлана ПИСАРЕНКО.

Редколегія:
Леонід БРОВЧЕНКО,
Анатолій ГОРЛОВ,
Сергій ДЕМСЬКИЙ,

Віталій ЖЕЖЕРА,
Іван ІЛЛЯШ,
Світлана ПИСАРЕНКО,
Віталій СУДДЯ.

Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.

Передплата на газету «Голос України» (on-line) за адресою: **www.dnepropochta.dp.ua; www.presa.ua**

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- За точність викладених фактів відповідальність несе автор.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

© Платні матеріали.

Свідцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання—
КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень
(крім неділі й понеділка)
українською й російською мовами.

Передплатні індекси: для індивідуальних передплатників —
40224, для підприємств і організацій — 60955.
Загальний тираж 159000.

Ціна договірна